

M.T.I.

60.008/x

Kiadja a Magyar Távirati Iroda. Budapest, I. Fém-utca 5-7. Telefon: 159-490, 359-590

A szerkesztésért és kiadásért a vezérigazgató felel.



m t i b e l f ö l d i h i r e k

1971. szeptember 1.

bb. 1. . milyen lesz a xvii.kerület városközpontja?

i/gj/rj zs cz

1971. szeptember 1.

elkészült a xvii.kerületi városközpont beruházási programja. e-
szerint budapest legnagyobb kiterjedésű városrészében mintegy
négy hektáros területen épül fel rákoskeresztúr, rákoscsaba, rákoskert,
rákosliget és rákoshegy centruma a pesti ut és a ferihegyi ut ke-
reszteződésénél. itt 9 és 4 emeletes épületekben összesen 570
lakást hoznak tető alá. a gázfűtéses otthonokban állandó hideg-meleg-
vízszolgáltatás lesz, a konyhákat pedig beépített butorokkal lát-
ják el. a városközpontban kapnak helyet a kapcsolódó beruházá-
sok is, amelyek egyuttal a kerület más részein lakók igényeit is ki-
elégítik majd. a pesti uton, az elágazásnál már épül a hatalmas,
1200 négyzetméternyi alapterületű abc-áruház, s hozzáláttak a
ferihegyi uti 24 munkahelyes szakrendelőintézet felhúzásához is.
az egészségügyi intézményben a többi között belgyógyászati,
szülészeti-nőgyógyászati, sebészeti, szemészeti és fogászati szak-
rendelés lesz. a centrumban hozzák tető alá az új gyógyszertár, ven-
déglátóipari kombinát, vas- és edény műszaki áruház,

valamint a posta
épületét. a városközpont „tartozéka,, a ferihegyi ut men-
tén épülő új piac, valamint a már kész szolgáltató ház a pesti
ut és a bulvárhída utca sarkán.

a xvii. kerület fejlesztésére egyébként a következő öt, mintegy
65 millió forintot költenek. a pénz legnagyobb hányadát a kommuná-
lis ellátottság javítására fordítják. tovább épül a pesti uti szenny-
fogytő-csatorna. a kerület vízhálózata kereken 90 kilométerrel bő-
vül, a kiépített, aszfaltozott járda hossza pedig 60 kilométerrel.

/folyt.köv./

bb. 1. / milyen lesz... 1. folyt./rj

a fejlesztési program szerint egy-egy abc-áruház épül rákoscsabán, az ebergény utca 1. szám alatt, valamint rákoshegyen, a május 1 téren. az új akadémiai telepen, valamint rákoskerten és a micsurin ut 69. szám alatt egy-egy száz személyes óvodát hoznak tető alá. két, illetve hat tanteremmel bővítik a micsurin uti és az erzsébet köruti tanintézeteket, s átalakítják a pesti uti iskolát is. a kerületben, a bakancsos utcában épül meg a főváros új szociális otthona, ahol 450 magára maradt, ápolásra szoruló idős embert gondoznak majd. /mti/

--

bb. 2. új akciók, változatos, színes programok a gyermekmozgalom terveiben

t/gy/rj zs cz

1971. szeptember 1.

milyen akciók, programok, feladatok alakítják az új tanévben az uttormozgalom 4500 csapatának tevékenységét, milyen seregszemlék gazdagítják 1971/72 uttoréletét? - erről tájékoztatták az mti munkatársát a magyar uttorok szövetsége országos elnökségén.

mint elmondották, a több mint egymillió kisdobos és uttor feladatait, az uttorérvény szellemében, jelmondat foglalja egy-sébe. a pajtások az új tanévben először a következő időszak politikai, társadalmi, gazdasági és kulturális feladataival, a negyedik ötéves terv célkitűzéseivel ismerkednek majd. az órsók, rajok közös üzemlátogatásokon is részt vesznek.

szeptember végén indul „a mi leninvárosunk”, elnevezésű országos akció. ennek keretében a rajok nyomon kísérik a fejlődő új város életét, munkáját. a kisz védnökségével megvalósuló kiskörei vízlépcső építésének, az ifjú kommunisták feladatainak megismertetésén keresztül gazdasági-földrajzi ismereteiket is bővítik a pajtások a „változó tiszta-táj”, elnevezésű akcióban. a csapatok többek között térképeket készítenek a táj átalakulásáról, megismerik a tiszta vidékén élő emberek életét, munkáját, kulturáját.

az új tanévben az uttoröszövetség fokozott gondot fordít arra is, hogy a kisiskolások mindjobban megismerjék a szocialista országok építőmunkáját, a testvér-gyermekszervezetek életét, - ehhez nyújt segítséget a „népek hazája, nagyvilág”, elnevezésű akció.
/folyt.köv./

- 2 -

NA

bb. 2. /új akciók... 1. folyt./rj

a vidám, játékos programok sem hiányzanak a tervekből. „ha vitéz vagy, jér velem”, címmel a kuruckor, a kuruc romantika gondolatával hirdetnek akciót, amely óriáratok, portyázások, futárszolgálatok szervezésére serkenti majd szerte az országban az uttorok közösségeit. a különféle technikai versenyek, irodalmi, képzőművészeti pályázatok mellett az új évad kulturális szemléi során sok ezer pajtás zenés, műsoros találkozóra kerül sor.

az új uttoréletet a felajánlások sora is emlékezetessé teszi majd. a „timuri tettek”, központi megmozdulása a „nekünk épül - mi építjük”, elnevezésű akció. ennek első lépéseként az uttor tanácsok olyan összejöveteleket szerveznek, amelyeken a gyermekek megbeszélnek: hogyan tudnának bekapcsolódni a negyedik ötéves terv helyi feladatainak megvalósításába - társadalmi munkavégzéssel, hulladékgyűjtéssel, fokozott takarékossgal. az így kialakított akcióprogramokról, vállalatokról a pajtások naplót vezetnek majd.
/mti/

--

bb. 3. „hajhó, őcsi!”, „marat halála”, - tizenöt film a mozik szeptemberi műsorán

1/szö/rj zs cz

1971. szeptember 1.

tizenöt új játékfilmet tűznek műsorukra szeptemberben a hazai filmszínházak. a bemutatásra kerülő alkotások között három magyar film szerepel. a közönség elé kerül a legutóbbi moszkvai filmfesztiválon a zsűri különdíjával jutalmazott „hajhó, őcsi!”, című színes gyermekfilm, palásthy györgy munkája. főszerepében ismét az ismert gyermekszínész, kovács krisztián. rejtő jeno életének utolsó hónapjai elevenednek meg „a halhatatlan légió”, című színes filmben, amelyet somló tamás rendezett. főszereplők: őze lajos, dőry vi-rág és bárdi györgy. szakonyi károly írta, lestár jános rendezte az „együtt”, című magyar filmet, amely egy katonatiszt-házaspár életének válságáról szól. a főszerepeket pálos zsuzsa, dávid kiss ferenc, halász judit és benkő péter formálja meg.

a vörös hadsereg megalakulásának hősi korszakát idézi vaszilij ordinszkij alkotása. „a cár tisztje és a komisszár”, című szovjet film. a polgárháború idején játszódik a „ragyogj, ragyogj csil-lagom”, című színes szovjet alkotás, alekszandr mitta munkája. főszereplője oleg tabakov. mai témát dolgoz fel a „kisért a mult”, című színes szovjet film, amelyet fjodor filippov rendezett.
/folyt.köv./

- 3 -

t

bb. 3. / „hahó, őcsi!,, 1. folyt./rj

a baráti országok további filmterméséből kiemelkedik a cseh-szlovák „ördög mérnök halála,, című színes film, ester krumbachova rendezése. ugyancsak cseh alkotás a „sötét pillanat,, jozef medved színes filmje azt boncolja, hogyan válik gyilkossá egy 16 éves fiatalember. a felszabadulást követő évek nehézségeit idézi a „csapda a tábornoknak,, című színes jugoszláv film, miomir-miki stamenkovics rendezése. szintén háborus emlék „a fekete zászlók városa,, című színes jugoszláv alkotás, amellyel a világnáboru alatt kivégzett kisgyermeknek állít emlékeit fori jankovic rendező.

műsorra tűzik a mozik peter weiss világhírű drámájának, a „marat halála,,-nak filmváltozatát. a színes angol film a royal shakespeare company művészeinek előadásában tolmácsolja a művet peter brook rendezésében, szellemes angol filmvígjáték, a „van, aki megeszi, van, aki nem,, „a medve és a baba,, című francia filmvígjátékban brigitte bardot játssza a főszerepet, a rendező miché deville. a nemrég elhunyt bourvilt láthatjuk jean-paul belmondo társaságában „a nagy zsákmány,, című színes francia filmben, gerard o'neill alkotásában. cooper regénye nyomán készült „apréri,, című színes román-francia-angol alkotás. a csingacsuk kalandjairól szóló idniánfilm rendezői: pierre gaspard huit és sergiu nicolaescu.
/mti/

bb. 4. harmincöt ezer állást kereső, hétezer „vándormadár,,
budapesten

1/h1/rj zs cz

1971. szeptember 1.

harmincöt ezer állást kereső fordult meg a budapesti munkaerő-gazdálkodási hivatalokban az év első felében - közölték a város-házán. a jelentkezők közül 22-ezret ugynevezett közvetítő-lappal irányítottak új munkahelyére. ez az intézkedés azokra vonatkozik, akik munkaviszonyukat jogszabályellenesen szüntetik meg, vagy egy éven belül kétszer vagy még több alkalommal cserélnek munkahelyet - lényegében „vándormadarak,, . /ugyanaz az eljárás a távolabbi vidékekről budapestre érkező munkavállalók esetében is/. a fővárosi munkaerő-gazdálkodási hivataloknál természetesen jelentkezhetnek olyanok is, akik munkába akarnak állni, azonban nem találhatnak megfelelő állást. rájuk nem vonatkozik a kötelező munkaerőközvetítésről szóló rendelet, vagyis közvetítőlap nélkül is alkalmazhatók. a nótórius munkahely - változtatók száma az első félén mintegy 7 000 volt.

/folyt.köv./

- 4 -

bb. 4. / harmincöt ezer állást ... 1. folyt./rj

az állást keresők csaknem háromnegyed részét népgazdasági érdekből kiemelten kezelt vállalatokhoz irányították. ezzel kapcsolatban érdekes tapasztalat, hogy az említett vállalatok nem minden esetben fogadják be a vándormadarat, így egyes munkavállalók csak nehezen tudnak újból elhelyezkedni. a kiemelt vállalatok egyébként közvetítőlap nélkül is felvehetnek olyan dolgozót, aki a kötelező munkaközvetítés hatálya alá tartoznék. az ugynevezett kaputól való - közvetítőlap nélküli - felvétel lehetősége, továbbá a közvetítési rendelet hatálya alá nem tartozó dolgozók belépése lényegesen enyíti a kiemelt vállalatok munkaerő-gondjait.

másik érdekes megfigyelés: a közvetítőhelyeken bejelentett állások száma a tavalyi első félévhez képest 22 százalékkal nőtt. ezen belül a férfiakkal betölthető munkakörök aránya egyharmadával, a női állások száma 7 százalékkal növekedett. ezek az igények a tapasztalatok szerint nemcsak a vállalati létszámtervek változását és a munkaerő-forgalmat, hanem az üzemek „tulbiztosítását,, is tartalmazák: a szükségesnél több dolgozót kérnek, arra számítva, hogy igényeiknek úgy is csak egy részét elégítik majd ki. /mti/

--

bb. 5. négy részes vitaműsor irodalom és közönség kapcsolatáról

1/nn/rj zs cz

1971. szeptember 1.

új négyrészes sorozat indul a közeljövőben a magyar rádióban irodalom és a közönség kapcsolatáról. az egyenként 30-40 perces adásokból álló folytatásos vitaműsor-ismert szakemberek, irodalomtörténészek, tanárok, filozófusok: sötér istván, berend t. iván, simon istván, koczkás sándor, béládi miklós, hermann istván és mások bevonásával - azt vizsgálja hogy miként tölti be ma az irodalom funkcióját. a továbbiakban szó lesz arról is, milyen különleges feladatokat vállalt magára a hazai irodalom a történelem különböző korszakaiban, és miben különbözik európa többi népének irodalmától. a sorozat egyik külön adása azt választotta témájául, mit is vár a mai olvasó a könyvektől. /mti/

--

- 5 -

bb. 6. bb rendkívüli tv Lottószelvény

1/kf/rj 1e cz

1971. szeptember 1.

a szokásos heti Lottó szelvényen kívül szeptember 3-án rendkívüli Lottó szelvényt is kibocsát a sportfogadási és Lottó igazgatóság. a kék színű tv Lottó szelvények nyerőszámaikat szeptember 19-én vasárnap, szórakoztató műsor keretében a televízió közvetítésében sorsolják ki. a rendkívüli Lottószelvények szeptember 22-én külön tárgynyeremény húzásokon is résztvesznek, közöttük öröklakásokat és személygépkocsikat sorsolnak ki.

a tv szelvények beérkezési határideje szeptember 16-án, déli 12 óra. /mti/

-. -

bb. 7. ismétlésnél póruhárt a ferenc-napi tolvaj

1/bc/rj zs cz

1971. szeptember 1.

scheich gyula péter 23 éves gépkocsivezető, budapesti lakos a gondjaira bízott gépjárművel egy este megállt az állat-egészségügyi intézet tábornok utcai bejáratánál. észrevette, hogy a portás nincs a helyén, és bement az egyik épületbe, ahol a dolgozók ferenc-napot tartottak. az egyik be nem zárt szobában az asztalon egy retikült pillantott meg. magához vette, a benne lévő mintegy 1.500 forintot kiemelte, majd a táskát a mellékhelyiségben hagyta, s gyorsan eltávozott. mintegy 3 hónap múlva ismét besurrant az intézetbe, hogy onnan újból eltulajdonítson valamit. terve ezúttal kudarcba fulladt, mert személye gyanússá vált, s többen felismerték, hogy a pénz eltulajdonításának időpontjában is a helyiségben járt. a leleplezés után előállították a rendőrségre.

a központi kerületi bíróság scheich gyula pétert - figyelembe véve, hogy korábban többször megbüntették - másfél évi szabadságvesztésre ítélte, s kötelezte az okozott kár megtérítésére. /mti/

-. -

- 6 -

bb 8. szovjet butorok kiállítása

t jf/tr 1e bh -cz

1971. szeptember 1.

a hungexpo rendezésében a városligeti vásárvárosban két szovjet kiállításra kerül sor az ősszel, szeptember 21-28 között a mashinoexport szovjet külkereskedelmi vállalat nagyteljesítményű mélyfuró berendezéseket mutat be, ezeket a szerkezeteket a geológusok használhatják nagyobb mélységek felkutatásánál. egyebek között furótornyokat és önjáró mélyfuró berendezéseket láthatnak majd a szakemberek a kiállítási terület főterén.

október 1-10 között a nagyközönséget is érdeklő bemutatóra kerül sor a bnv 41-es számú pavilonjában. az exportles szovjet külkereskedelmi vállalat egyebek között bőrgarnitúrákat, lakószobákat és irodabutorokat mutat be az érdeklődőknek. /mti/

-. -

bb 9. két és fél évszázados vasas dinasztia köszegen - kiadvány a schatzel családról

vid ká bh -cz

1971. szeptember 1.

köszeg nemcsak történelmében, természeti szépségeiben gazdag, hanem nemes emberi hagyományokban is. az országosan is szinte egyedülálló, hogy egy kézműiparos család 250 éve apáról fiúra hagyja a kovács, majd később a lakatos mesterséget. ezért jutott köszeg város tanácsa ahhoz az elhatározáshoz, hogy a letelepedésének 250 évfordulóját ünneplő schatzel kézműiparos család érdekes krónikáját képes kiadványban is megörökítse. a kiadvány izléses kivitelben ,, műhely,, címmel látott napvilágot.

a kovácsdinasztia első őse ,, schatzel bertalan - vándorlása során - 1721 -ben telepedett le köszegen. öt fia, sámuál követte a kovács mesterségben. halála után kovácsműhelyét andrás és gottlieb nevű fiaira hagyta. a következő schatzelről, gusz-távról már fényképet is őriz a család. ő volt a vasas dinasztia utolsó kovácsa. fia, lajos már a lakatos mesterséget tanulta ki. a dinasztia hatodik és élő tagja: schatzel józsef műlakatos, aki művésze a szakmának. kovácsoltvas munkái - kilincsek, rácsozatok, ajtók, sarokvasak, csillárok, gyertyatartók, stb - köszegen és szombathelyen kívül az ország számos műemléképületeiben megtalálhatók.

a család egyébként ebben az évben négyes jubileumot ünnepel. a vasasdinasztia alapításának 250. évfordulóját, schatzel józsef 45 éve, hogy a szakmában szabadult, 30 éve, hogy mestervizsgát tett, s ebben az évben van házasságának 35. évfordulója is.

a város vezetői azzal a gondolattal foglalkoznak, hogy a schatzel műhelyből kézműipari muzeumot létesítenek, ahol a várost felkereső turisták eredetiben láthatnák a vasas kézműipar szerzőszámaikat, s egyéb muzeális értékű tárgyait. /mti/

-. -

- 7 -

bb 10. az „ ebéd,, helye...

vid ká bh -cz

1971. szeptember 1.

ez ideig tisztázatlan volt, hogy honnan merítette mórícz zsigmond a harmincas években megjelent „ ebéd,, című novella élményeit, amelyben egy szabolcsi nagy lakomát ír le. a napokban szabolcs megyei kutatók megtalálták ezt a helyet szabolcs község mellett, a földvártól alig 50 méterre, a református pap jelenlegi lakóhelyén. a késő barokk-kori udvarház öt szobájának sarkaiban szabolcs vezér, istván király, bercsányi, báthori, bocskai, 11. rákóczi ferec képei láthatók, ismeretlen 18. századi festő munkái a képek a mórícz-novellában is szerepelnek./mti/

--

bb 11. gárdony a velencei - tópart közintézmény központja lesz

vid ká bh -cz

1971. szeptember 1.

nagyarányu fejlődés előtt áll a velencei-tó második legnagyobb üdülőtelepe: gárdony. a tervek szerint itt hozzák létre a tópart közintézmény - központját. a középületekben, lakásokon kívül új üdülőket is építenek, továbbá egy 500 vendég ellátására alkalmas éttermet. 400 személyes üdülőt létesít gárdonyban az egyik legnagyobb ipari üzemünk, a csepel vas- és fémművek, s a szót is tervbe vette egy hatszáz személyes télen-nyáron üzemelő üdülő építését./mti/

--

bb 12. kisleludi-stróbl zsigmond herendi kisplasztikája a vadászati világkiállításra

vid ká bh -cz

1971. szeptember 1.

kisleludi-stróbl zsigmond kossuth-díjas szobrászművész formázta meg azt a kisplasztikát, amelyből a herendi porcelángyár készített sorozatot a vadászati világkiállítás alkalmából. „ vadászó nimród,, elnevezésű kisplasztika az ősmagyarok lovas-vadászatát szemlélteti. a kisplasztikákból a vadászati világkiállításán kívül külföldre is szállít a gyár./öti/

--

- 8 -

bb 13. folytatódik sopron műemléki rekonstrukciója - elkészült a belváros diszkivilágításának terve

vid ká bh -cz

1971. szeptember 1.

több mint tíz évvel ezelőtt kezdték meg sopron belvárosának műemléki rekonstrukcióját az országos műemléki felügyelőség irányításával. ennek során 1970 végéig a belváros állami tulajdonban lévő épületeinek nagyrésztét újjáépítették. jövőre befejezik több műemlék ház rekonstrukcióját, új régészeti kutatások kezdődnek, s a munka során megbirkóznak olyan feladattal is, mint amilyen a storno-ház felújítása. az csak úgy végezhető ha a házban lévő, 19 szobát megtöltő nagyértékű magángyűjteményt hosszabb időre megfelelően el tudják helyezni.

afolytatják a városfal kiszavadítását. 1972-ig befejezik az előkapu és a tűztorony rekonstrukcióját. a régi városfal teljes kiszabadítását tíz évre tervezik. elkészült a belváros köz- és diszkivilágításának terve is./mti/

--

vbb 14. új televízió-család a videotonból

vid bh -cz

1971. szeptember 1.

a székesfehérvári videoton rádió és televíziógyárban tizennégy év televíziós gyártási tapasztalataival alakították ki a legújabb szuper televíziós családot: az electronokat. már elkészítették a mintasorozatot is és felkészültek sorozatgyártásra. nagy előnye az új készülékeknek, hogy nincsenek benne forgó és csuszó alkatrészek, hanem csak elektromosak. így lényegesen a hibalehetőség. a hangerősítést úgy oldották meg, hogy kiküszöbölődik az adóállomás hangerő ingadozása. a készüléken uhf és vhf sávok egyaránt vehetők. a készülékek a világ bármelyik részén üzemeltethetők. a színes adást az adóállomás körzetében fekete-fehéren veszik. a műszakilag világszínvonalú új magyar televíziókból a negyedik negyedévben tiz-ezer darabot gyárt a videoton./mti/

--

kevesebb

- 9 -

a hét csatornán a vétel előre programozható

bb 15. csak a betakarításnak kedvezett az augusztusi időjárás, szinte az utolsó órában jött az eső - országsszerte felüdült a határ

1 jf/pá/ny -cz

1971. szeptember 1.

a mezőgazdászok országsszerte „ fellélegeztek „. a nyolcadik hete várt esősebb időszak végre megérkezett ami azonban - az agronómusok szerint - egyáltalán nem jelenti az, hogy most egy csapásra megváltozott a helyzet. sajnos - a szakemberek véleménye szerint - a csapadékos időjárás számos növényre már megkésve érkezett és koránt sincs olyan hatással, mint négy-, hat, vagy akár két héttel ezelőtt is lett volna.

az mti munkatársa Lukács Bélát, a mezőgazdasági és élelmiszerügyi minisztérium főosztályvezető helyettesét kérdezte meg, hogyan értékeli az agronómusok az augusztusi időjárást és a hónap utolsó napjaiban érkezett esőzést. a főosztályvezető elmondotta, hogy augusztusban jóformán csak a betakarítást segítette az időjárás, az átlagosnál lényegesen melegebb volt az idő, ez a szárazságtól meggyötört növényeket csak tovább sanyargatta; aszályjeleket mutat sokfelé a kukorica és a napraforgó is.

a kapás- és az ipari növények közül az ország déli részén hozzáláttak a korai érésű kukorica töréséhez és a napraforgó betakarításához. a rostlen és a rostkender betakarításával végeztek a mezőgazdasági nagyüzemek, az előbbi növény gyengébb termést adott, a kender ugyanakkor jó terméssel hálálta meg a termelők gondoskodását. a dohány töréséhez is hozzáláttak, az agronómusoknak általában az a tapasztalata, hogy a minőséggel idén nincs baj, az kedvezően alakult, a termés mennyisége azonban - itt is érezteti hatását a csapadékhiány - a vártnál valamivel gyengébb. országsszerte dolgoznak a takarmányként felhasznált silókukorica betakarításán, a lucerna és a vöröshere kaszálásán és behordásán. a szántóföldi zöldegek közül a vöröshagyma és a foghagyma szedésével elkészültek, a termést általában közepesnek tartják. megviselte a szárazság a paradicsomot és a zöldpaprikát is. a zöldpaprika a tavalyinál gyengébb termést hozott, ugyanakkor a paradicsom, amelyben idén nem tett különösebb kárt a peronoszpóra - az elmúlt évinél nagyobb hozamokat ígér.

az őszibarack, a körte és a csemege szőlő, amelynek szüretén országsszerte jó ütemben dolgoznak, elegendő termést ad a lakosság ellátásához.

a csapadék lényegesen segíti az őszi talajmunkákat, a talaj ugyanis valamelyest fellazul és ez megkönnyíti a szántás és a kiégszítő munkálatokat. a csapadékra azért is nagy szükség volt mert eljött az ideje a biborhere, a repce és az őszi keverék takarmányok vetésének. az esőzéseket várhatóan meghálálják majd a zöldegfélék, egyebek között például a karfiol, a gyökérfélék és a káposzta. javíthat még a csapadék a cukorrépa termésátlagán és a késő érésű kukoricák szemképződését is serkentheti, amire a hosszú szárazság után nagy szükség van./mti/

7.55/ny

helyettes

-10-

10810

bb 16. a szakmunkás képzés második reform-tanéve

1 ol./tné/ny -cz

1971. szeptember 1.

a szerdai Ünnepeles megnyitóval a szakmunkásképző iskolákban is megkezdődött az 1971-72-es tanév. ezekben az intézményekben csütörtökön 213 ezer fiatal, - köztük több mint 70 ezer utolsó éves - lát munkához, hogy 3300 tanár és nagyszámu szakoktató irányításával megszerezze a jártasságot választott szakmájában és elsajátítsa az elméleti tárgyakat.

a munkaügyi minisztérium szakoktatási főosztályának tájékoztatása szerint, az idei elsőévesek létszáma eléri a tervezett 75 ezer főt. a szakmák szerinti megoszlás azonban nem egyenletes. még mindig nagy a hiány az építőipari, a kohászati, a bányai ipari és a nehezebb fémipari szakmák utánpótlásában. a mezőgazdasági szakmákra oktató iskolák felvételi tervét viszont maradéktalanul teljesítették. a tervezettnél magasabb létszámban vettek fel leánytanulókat a kereskedelembe. egyébként most már állandósult tendenciának lehet tekinteni, hogy évről-évre növekszik a szakmákban tanuló leányok aránya, ebben a vonatkozásban minden újabb esztendő egy kis lépés előre. így például míg a szakmunkásképzés valamennyi tagozatán és évfolyamán a múlt tanévben összesen 55 ezer leány tanult, az új tanévben már 58 ezren részesülnek szakképzésben, a míg tavaly 26.8, az idén már 28.2 százalék a lányok aránya az első évfolyamon.

az 1971-72-es oktatási évben 33 ezer elsőéves tanul szakmát az emeltszintű b. tagozaton. a középiskolát végzettek felvétele a szokásosnál jobban elhúzódott az idén. a felvételek első szakaszában a tervezett létszámnak ugyanis csak mintegy fele jelentkezett. a szakmunkásképző iskoláktól érkezett tájékoztatás szerint azonban augusztus végére megnövekedett az érdeklődés és a szakmák többségében a középiskolát végzettek számára fenntartott férőhelyeket be is töltötték.

a szakmunkásképző intézetekben dolgozó pedagógusok előtt nagy feladatok állnak az új tanévben, amely a szakmunkásképzés második reform tanéve. a fejlődés irányát mutatja, hogy még a megelőző oktatási évben 32, a most kezdődőben már további 28 szakmában vezetnek be a reform tantervek alapján történő oktatást. különös hangsúlyt kap az oktató-nevelő munka színvonalának emelése és további feladatként jelentkezik, hogy néhány iskolában beindul a dolgozók esti szakmunkásképző iskolája is. mindezeket a feladatokat az új tanév megelőző országos igazgatói értekezleten határozták meg, ahol értékelték a reform első évének tapasztalatait is./mti/

8.00/ny

10810

-11-

bb 17. ifjúsági lakásépítő szövetkezetek kiskunhalason
vid/ká/ny -cz 1971. szeptember 1.

a városi kisz-bizottság kezdeményezésére, a helyi tanács támogatásával ifjúsági lakásépítő szövetkezeteket szerveznek kiskunhalason, ahol már hagyományai vannak a kedvezményes lakásépítési akciónak. annak idején innen indult el a később országosan népszerűvé vált népfront-lakásépítési forma. a kiskunsgói járási székhelyen 1975-ig 180 fiatal házsnak épül családi otthon az újabb akció keretében. /mti/

bb 18. nyugdíjasok színházi bérlete szegeden
vid/ká/ny -cz 1971. szeptember 1.

a szegedi nemzeti színház az új évadban az eddigi bérletezési formák fenntartása mellett a nyugdíjasok részére is bocsát ki bérletet rendkívül előnyös feltételekkel. az idős emberek 60 százalékos kedvezményel 13 előadáson vehetnek részt. a nyugdíjasok a premier előtti utolsó főpróbát nézhetik meg délelőtti fél 11 órai kezdettel. ugyanaz a teljes műsorprogram várja őket, mint az egyéb bérleteseket, tehát prózai és zenés darabokat egyaránt láthatnak.

az új típusú bérletezési forma iránt nagy érdeklődés nyilvánul meg. nemcsak egyes személyek, hanem szociális otthonok is egymás után jelentkeznek és nagyobb, 30-40 fős csoportok részére kérnek bérletet. /mti/

bb 19. emelik a tehetséges munkásszarmazású középiskolások ösztöndíját nógrád megyében
vid/ká/ny -cz 1971. szeptember 1.

a tavalyi tanévben ötven tehetséges munkásszarmazású középiskolás diáknak nyújtott egyenként havi kétszáz forint segélyt a nógrád megyei tanács. a most kezdődő tanévtől a segélyezést két szempontból bírálják el. szociális segélyként továbbra is havi kétszáz forintot adnak, de e mellett figyelembe veszik az ösztöndíjas középiskolások tanulmányi előmenetelét, s ennek alapján tanulmányi segélyben is részesítik őket. ennek összege változó, a tanulmányi eredményektől függően havonta kétszázötven forintid terjedhet.

/folyt kbv/
8.15/ny

-12-

bb 19. / emelik....folyt/ny

megváltoztatta a megyei tanács a pályázat rendszerét is. ezután az általános iskola ajánlásának döntő sulya lesz a segélyek megítélésében, a pályázat elnyerésében. a jövőben messzemenően figyelembe veszik azt is, hogy az általános iskola a segélyezésre javasolt és elfogadott diák továbbtanulását melyik tagozatos középiskolában tartja kívánatosnak. /mti/

obb 20. husz éves a szombathelyi malmalom - tovább korszerűsítik az üzemet

vid/ká/ny -cz 1971. szeptember 1.

husz évvel ezelőtt kezdte meg működését a szombathelyi malmalom, amely husz évvel ezelőtt vas megye és a dunántul egyik legnagyobb gabonafeldolgozó egysége volt, s ma is az, azzal a különbséggel, hogy a két évtized alatt sokat fejlődött. modern automata gépekkel szerelték fel, termelése csaknem kétszerese a husz évvel ezelőttinek. jelenleg vas megye ellátásán kívül veszprém megye egy részét is kiszolgálja liszttel és budapest ellátásába is besegít.

a malom további fejlesztésére elkészültek már a tervek. újabb automata gépeket szerelnek be, s ezer vagonos gabonasilót építenek, ami megoldja a szombathelyi járás mezőgazdasági nagyüzemeinek tárolási gondjait is. /mti/

kmbb 21. szakszervezeti érdekvédelmi program készült komárom megyében

vid/kz/ny -cz 1971. szeptember 1.

a szakszervezetek komárom megyei tanácsa - a megyei pártbizottság kezdeményezésére - érdekvédelmi programot készített a negyedik ötéves terv időszakára. ilyen programot első ízben állítottak össze a megyében. újszerűsége, hogy a megye fejlesztéséhez és a lakosság életszínvonalának alakulásához szorosan igazodva hosszú időre megszabja a szakszervezetek feladatait a megye több mint százezer szervezett dolgozójának érdekvédelmében. az ediginél jobban ösztönzik például az üzemek vezetőit olyan intézkedések bevezetésére, amelyekkel jelentősen csökken a nehéz fizikai munka. alapos, átfogó vizsgálatokkal minősítik a vállalatok munkásvédelmi tevékenységét, szigorúban ellenőrzik a szakszervezeti testületek, a munkásvédelmi tervek végrehajtását és azt, hogy mindenütt megtaradják-e a biztonságosabb munkafeltételek anyagi alapjait. el akarják érni, hogy az ötéves terv végére valamennyi üzemben az előírásoknak megfelelő szociális helyiségek álljanak a dolgozók rendelkezésére.

/folyt kbv/
8.25/ny

-13-

bb 21. / szakszervezetifolyt/ny

az érdekvédelmi program leszögezi, hogy a szakszervezeteknek gondoskodniuk kell arról is, hogy a népgazdaságilag tervezett 3 - 3.5 százalékos évi bérfejlesztés a megye minden vállalatánál megfelelően alakuljon. az szmt a jövőben jobban figyelemmel kíséri a dolgozók jövedelmét azokban az üzemekben, ahol a lacsony nyereséggel zárják az évet. az érdekvédelemben fontos tennivalóként szabták meg a túlórázások csökkentését. a szakszervezeti szerveknek örködniük kell afőlött, hogy a túlórák ne haladják meg a dolgozók által elfogadott kollektív szerződésben megszabott mértéket.

az ötéves érdekvédelmi programban fontos szerepet kapott a dolgozók lakásépítésének támogatása. az szmt sokféle módon segíti ezt az akciót. el akarják érni, hogy a negyedik ötéves tervben évenként 800-900 lakás készüljön el a vállalatok anyagi támogatásával

bekapcsolódnak a szakszervezeti szervek a lakáselosztó társadalmi bizottságokba, hogy ott is képviseljék a dolgozók érdekeit. sajátos eszközeikkel szorgalmazzák és kezdeményezik a vállalatok kezelésében lévő óvodák és bölcsődék gondozását.

a százezer dolgozó érdekeit szolgáló program megszabja a társadalombiztosítás és az egészségügy területén szükséges tennivalókat is. /mt1/

--

bb 22. hajnali vezetékszakadások budán

1 kf/fk/ny -cz

1971. szeptember 1.

szerdán hajnalban, nem sokkal az üzemkezdés után, 4 óra 20 perckor, a gellért téren, 4 óra 50 perckor pedig a dőbrentei téren elszakadt a villamos felsővezeték. a bkv ügyeletes szerelői a hibát azonnal kijavították s az egyik helyen 10, a másikon 20 perc múlva ismét helyreállt a forgalom. a vezetékszakadás a 9-es, a 18-as, a 19-es, a 63-as és a 68-as villamosjáratok közlekedésében némi zavart okozott, a gyors elhárítás következtében azonban a csúcsforgalom utasai ezt már nem is észlelték.

abkv ügyeletén elmondották, hogy a vezetékszakadások a meleg nyár következményei. a kánikulában ugyanis a vezetékek - nem is nagyon látható módon - ,, beégnek,, s a hűvös idő beálltával, akár csak most, az elszáradt megvékonyodott részeken elpattan-

8.55/ny

10510

--
-14-



bb 23. két autóbusz- gyorsjárat premierje

1 kf/fk/ny -öz

1971. szeptember 1.

a menetrendben előírt időben, fél 6 órakor, szabályszerűen elindultak a végállomásokról a főváros két új autóbusz-gyorsjáratának kocsijai.

a 104-es jelzésű autóbuszok - a 4-es vonalán a gyöngyösi ut és a lékai tér között, a 105-ösök pedig az 5-ös utvonalon a dembinszky utcától a pasarétig közlekednek. a reggeli és a délutáni csúcsforgalomban 5 óra 30 perctől 9 óráig, illetve 15 órától 19 óra 30 percig.

a premierről szóló első jelentések szerint az induláskor még nem sok utasuk volt a gyorsjáratoknak, annál több viszont az igazi csúcsforgalomban, 7 óra körül. a két gyorsjáraton összesen 21 autóbusz közlekedik. ha más nem, már ez is örvendetes, hiszen ezek a buszok többletként járnak a főváros két legzsúfoltabb vonalán. ezenkívül azonban a menetidő is hét-nyolc perccel rövidül azáltal, hogy a gyorsjáratok feleannyi helyen, a 104-esek 11-szer, a 105-ösök 9-szer, állnak meg az utvonalon.

a premier után remélhetőleg a következő időszakban is tartani tudják ,, formájukat,, menetidejüket a gyorsjáratok, s enyhítik a zsúfoltságot a két hosszú, kacsakaringós autóbuszvonalon. /mt1/

--

bb 24. a hűvös levegő utolsó hullámai

1 kf/fk/ny -cz

1971. szeptember 1.

a tanévnyitásra - talán hogy a diákok ne sajnálják annyira a meleg nyári vakációt - elmúlt a kánikula. a szerdára virradó éjszakán esővel, zivatarral, szélerősödéssel a hűvös levegő elérte az ország keleti részét is.

a hűvös levegőnek van ugyan még elegendő utánpótlás, napközben azonban a felhőzet felszakadozik, a ki-kisütő nap melegítő hatására számíthatunk, a felmelegedés azonban az átlag alatt marad. a legmagasabb nappali hőmérséklet 19-24 fok között várható.

biztató, hogy - bár az átlagnál alacsonyabb hőmérséklettel, megerősödő északi széllel - a hidegebb levegő utolsó hullámai vonulnak át hazánkon. /mt1/

9.05/ny

10510

--
-15-

bb 25. iskolaavatás a 15. kerületben

t gj/ny zs -cz

1971. szeptember 1.

Szerdán ünnepi külsőségek között adták át rendeltetésének a 15. kerületi új lakótelep 1-es számú általános iskoláját. az új palotai városrész első oktatási intézményében - amely kétemeletes és távfűtéses - 16 tantermet és 4 napközi otthont rendeztek be. a tanintézetet már a legkorszerűbb oktató-nevelő munkához szükséges feltételek alapján alakították ki. a fiúk és a lányok részére külön gyakorlati foglalkoztató termet rendeztek be - ügyességet fejlesztő eszközökkel. több - köztük fizikai, kémiai, és természettudományi - előadótermet, valamint uttörőszobát is létesítettek. ezek mellett audiovizuális eszközökkel is felszerelték az iskolát. az új tanintézetben mintegy 450 rákospalotai kisdíák kezd meg, illetve folytatja tanulmányát.

az iskolaavatás ünnepélyes tanévnyitóval folytatódott. /mti/

-. -

bb 26. ünnepi nyitány több, mint hatezer iskolában - megkezdődött az 1971/72. oktatási év

t vt/fk/ny -cz

1971. szeptember 1.

Hazánk több, mint hatezer általános és középiskolájában szerdán tartották a tanévnyitó ünnepséget. ez alkalommal külön nagy szeretettel köszöntötték az igazgatók az általános iskolai tanulmányaikat most kezdő 126 ezer kisdíákot csakugy, mint a középiskolák új első osztályos tanulóit, akiknek száma megközelíti az 56 -ezret. az általános és a középiskolák nappali tagozatán az 1971/72. oktatási évben - nem végleges adatok szerint - több, mint egymillió 300 ezer diák gyarapítja ismereteit, tudását.

Csütörtökön az iskolákban megkezdődik az oktató-nevelő munka. a következő napokban állítják össze az osztályok végleges órarendjét. a tanévnyitást követő két hetet az általános iskolákban most „startoló”, kisdíákok főként azzal töltik, hogy megismerkedjenek az iskolai élettel, szokásokkal, a magatartás-beli követelményekkel. tanítók mindenképp arra törekednek, hogy a legifjabb tanulók számára megkönnyítsék, minél zökkenőmentesebbé tegyék az átmenetet a szülő házból, illetve az óvodából az iskolába. a tanév indulás napjaiban természetesen a középiskolákban is megkülönböztetett gondot fordítanak a tanárok az első évfolyamosokra. a többi osztályban az első hetek általában az előző tanévi anyag ismétlésével telnek el, s szeptember közepén kezdenek hozzá az új tananyag feldolgozásához. /mti/

9.32/ny

-. -
-16-

Tó 945

bb 31. negyedmillió látogató járt a vadászati világkiállításon - a szovjetunió nemzeti napja

t sb/gk/ny -cz

1971. szeptember 1.

A vadászati világkiállítás első öt napján 250 500, tehát több mint negyedmillió látogató volt kíváncsi a sok érdekes látványra. szerda reggel a felhők „ablakain”, kikandikáló nap sugarak - akár csak a meteorológiai intézet prognosztikusai - kedvezőbb időt ígértek a világkiállítás látogatóinak, mint amilyenben kedden volt részük. e biztató jelek arra mutattak, hogy ezen a napon a vendégek száma meghaladja a keddit, a 43 000-et.

Szerdán tartotta nemzeti napját a szovjetunió. a gazdag, ünnepi program nyitányaként reggel a világkiállításon részt vevő vendégeket 40 tagú szovjet katonai fuvószenekar köszöntötte patlogó ritmusokkal, az orosz népi és klasszikus zene legnépszerűbb dalaival. a szovjet pavilon mozitermében ezen a napon 11 kisfilmet vetítettek, a változatos természeti tájakban gazdag ország vadállományáról és vadászati módszereiről. a filmek csaknem kivétel nélkül új alkotások, úsbemutatójukat a világkiállításon tartották meg. többek között nagy sikert aratott az az ötrészes film, amely a nyírfajd, a farkas, a vízimadarak, a nyul és a barlangi medve becserkészését, elejtését mutatta be. délelőtt benépesült a világkiállítás esztrádszínpadának nézőtere is, amelynek vendégeit 100 tagú szovjet népi tánc- és énekegyüttes szórakoztatta. a világkiállítás szerdai napjának rangos eseményeként délután pécselt megnyílik a 11. horgász dobósport-világbajnokság. /mti/

-. -

bb 29. a szovjetunióba utazott a partizán szövetség küldöttsége

k vt/fk/ny -cz

1971. szeptember 1.

A szovjet háborús veteránok bizottságának meghívására szerdán reggel a szovjetunióba utazott a magyar partizán szövetség hat tagú delegációja. tagjai olyan volt magyar partizánok, akik a nagy honvédő háború idején a szovjet hadsereg katonáival vállalva harcoltak a német fasiszta megszállók ellen. szovjetunióbeli tartózkodása során a küldöttség felkeresi a közös harcok színhelyét. /mti/

9.45/ny

-. -
-17-

Tó 1015

bb 27. drágult a zöldpaprika és a csemege szőlő

1 kf/fk/ny -cz

1971. szeptember 1.

az előző napinál 25 vagonnal több, összesen 90 vagon áru érkezett szerdán a budapesti nagyvásártelepre. jóllehet a felhozatal növekedett, azonban inkább a télire való burgonya, hagyma jön nagyobb mennyiségben, míg változatlanul kevés a napicikk. ezért például sárgarépából és gyökérből lengyel importtal javítják az ellátást több száz mázsa került belőlük forgalomba. fejes káposztából és kelkáposztából az előző napinak csaknem kétszerese érkezett. a zöldért üzletek valamivel több, 680 mázsa, zöldpaprikát kaptak ugyan, ez azonban változatlanul kevés. az ár is emelkedet, a zöldpaprika kilója az előző napi 7.40 forint helyett, 8.40 forint. a paradicsompaprikánál viszont látszik a nagyobb felhozatal, különként egy forinttal olcsóbban, 7 forintért árusítják. zöldbabot, főző tököt és céklát csak kisebb mennyiségben kaptak az üzletek.

a gyümölcsök közül csupán körtéből és őszibarackból jött több, mint az előző napokban. szerdán 80 mázsa almát, 856 mázsa körtét, 360 mázsa szilvát és 640 mázsa őszibarackot kínáltak változatlan áron a zöldért-boltok. szőlőből 451 mázsa került forgalomba, az ára különként 9.60 forintról 10 forintra emelkedett. érkezett ezenkívül még kisebb mennyiségben friss görögdinnye is. /mti/

bb 28. családirtás komáromban

1 kf/fk/ny -cz

1971. szeptember 1.

papp albert 30 éves máv sorompóőr - rendezetlen családi élete miatt - komáromi lakásán baltával fejbeltötte 30 éves feleségét és 11 éves, lászló nevű fiát. a szerencsétlen asszony és a gyerek a helyszínen meghalt

borzalmas cselekménye elkövetése után papp albert önként jelentkezett a rendőrségen, ahol előzetes letartóztatásba helyezték. ügyében a vizsgálat megindult. /mti/

bb 30. üzemi balesetek

1 kf/fk/ny -cz

1971. szeptember 1.

a sarkadi cukorgyárban munka közben halálos áramütés érte kiss ferenc 44 éves villanyszerelőt. a baleset körülményeit vizsgálják.

a szentesi vasútállomáson a vagonok összekapcsolása közben az esőtől nedves sínen megcsuszott és elesett buzi nagy lászló, 41 éves kocsirendező, akit egy guruló vagon halálra gázolt. az ügyben megindult a vizsgálat. /mti/

10.00/ny

-18-

bb 32. közlekedési balesetek

1 kf/fk-ju -cz

1971. szeptember 1.

szerdán hajnalban makó és hódmezővásárhely között egy sorompó nélküli vasuti utkeresztezéskor motorkerékpárjával, összeütközött egy mozdonyal hévizi sándor, 26 éves tsz-tag és sérüléseibe a helyszínen belehalt.

ittasan, figyelmetlenül motorkerékpározott kunszentmiklóson lovas ferenc, 26 éves vontatóvezető. egy utszéli fának ütközött, felborult és a helyszínen meghalt.

segédmotorkerékpárjával nem adta meg az elsőbbséget és összeütközött személygépkocsival mezőnyárád községben kiss ferenc 62 éves nyugdíjas, a baleset következtében az idős ember a helyszínen meghalt.

¹egy nem az utviszonyoknak megfelelő sebességgel vezette személygépkocsiját és előzés közben az utmenti árokba borult. nagycent és kopháza között vincze józsef 45 éves kőműves-kisiparos szanyi lakos. a baleset következtében vincze józsef megsérült, a gépkocsiban utazó felesége pedig a kórházba szállítás után meghalt. a rendőrség a baleset ügyében eljárást indított.

szentkirályszabadja és vörösberey között petro gyula 24 éves gépkocsivezető, a sikos lejtős uton a 15-ös számú vonalán tehergépkocsijával megcsuszott és összeütközött egy vele szemben szabályosan közlekedő személygépkocsival. a baleset következtében groszvald ambrusné 50 éves háztartásbeli életveszélyes sérülést szenvedett, a személygépkocsi vezetője és további négy utasa, valamint a tehergépkocsi egyik utasa könnyebben megsérült. a tehergépkocsi vezetője ellen eljárást indított a rendőrség.

az e-5-ös számú főútvonalon horvátkimle határában a megengedettnél nagyobb sebességgel vezette személygépkocsiját és összeütközött egy vele szemben szabályosan közlekedő pótkocsis vontatóval stefan fabrici 44 éves lakatos, nszk-állampolgár, müncheni lakos. a baleset következtében a személygépkocsi vezetője életveszélyes, utasa, klaus richard thon 23 éves nszk-állampolgár, súlyos sérülést szenvedett. mintkettőjüket kórházba szállították, s a baleset ügyében a vizsgálatot indították. /mti/

10.15/ju

-19 -

bb 33. elsőként az országban: ,, törvénybe iktatták,, a szolnok megyei tanács és szervei szervezeti és működési szabályzatát

vid/ká-ju -cz

1971. szeptember 1.

elsőként az országban ,, törvénybe iktatták,, a szolnok megyei tanács és szervei, szervezeti és működési szabályzatát. a több mint száz oldalas tanácsrendeletet az ügyrendi bizottság a tanácsok működésének husz éves tapasztalatai alapján dolgozta ki és azt a megyei tanácsülés hagyta jóvá.

a rendelet intézkedik a tanácsi és a nem tanácsi szervek együttműködéséről, így a tanács és a tömegszervezetek kapcsolatáról, amely külön megállapodásokon alapszik. a megállapodások főbb alapelvei közé tartozik a jogszabályok széleskörű ismeretése, egymás kölcsönös és rendszeres tájékoztatása, a szociális, kulturális és egészségügyi feladatok közös meghatározása.

intézkedik a rendelet a gazdasági szervekkel, a különböző intézményekkel tartandó kontaktusról, részletesen taglalja a megyei tanács működését, a tanácsstagok jogait és kötelezéseit, az interpellációs jog gyakorlását, a rendeletalkotást. meghatározza a végrehajtó bizottság hatáskörét, a vb vezetőinek tannivalóit, foglalkozik a tanács bizottságainak szervezetével, a tanácsstagi csoportok feladatkörével és a szakigazgatási szervek munkájával. /mti/

-. -

bb 34. gyermekintézményi központ alapkövetétele zalaegerszegen

vid/ká-ju -cz

1971. szeptember 1.

a zalaegerszeg központjában levő 15 tantermes petőfi sándor általános iskolát gyermekintézményi központtá fejlesztik. a meglévő tantermek mellé további 16-ot emelnek, előadó és tornatermet, valamint szakköri műhelyeket építenek. a komplexum része lesz egy 80 személyes bölcsőde, egy 120 gyermek elhelyezésére alkalmas óvoda, továbbá egy napközis konyha és étkező. a 30.000.000 forintos költséggel épülő új létesítmények alapkövét szerdán reggel újvári sándor, a megyei tanács elnöke helyezte el ünnepléses külsőségek között. a gyermekintézményi központ a terv szerint 3 éven belül elkészül. /mti/

-. -

11.00/ju

-20 -

bb 35. törpevizművet avattak sárándon

vid/ká-ju -cz

1971. szeptember 1.

ujabb hajdusági kisközség -sáránd lakossága kapott jó ivóvizet: elkészült és átadták rendeltetésének a törpe vizművet. a község főterén feállított vízmű, valamint a hat kilométer hosszú fővezeték megépítésé 2.5 millió forintot költöttek. a falu lakossága 150 ezer forint értékű társadalmi munkával segítette az építkezést. /mti/

1 re

-. -

bb 36. országos konferencia és nemzetközi műszaki bemutató a kistelepülések csatornaközművesítéséről pécsen

vid-ju -cz

1971. szeptember 1.

a iv. ötéves tervben 7 milliárd forintot fordít a népgazdaság csatorna közművesítésre, ebből kb. három milliárd forint jut a kistelepülések ilyen jellegű beruházásaira. a villamosítás, majd az egészséges ivóvíz biztosítása után ez a következő olyan feladat, amely elöngdhetetlen ahhoz, hogy a falun élő emberek környezete kulturáltabb, a városihoz hasonló legyen. ezenkívül természetesen összefügg az élővizek, a talajvíz védelmével is. ez a tervciklus az első, amikor a kis települések csatorna-közművesítése, szennyvittisztítása nagyobb ütemben megindul. nagyon fontos tehát, hogy ilyen célra szánt tetemes pénzt a legcélszerűbben, gazdaságosan használják fel.

ennek előkészítése és segítése céljából kezdődött szerdán három napos országos konferencia és nemzetközi műszaki bemutató pécsen a magyar hidrológiai társaság helyi csoportja, valamint a tanácsi és vízügyi vállalatok forrás egyesületének rendezésében. a tanácskozáson az illetékes minisztériumok, kutató, tervező és kivitelező vállalatok, tanácsok és vízművek 250 szakembere vesz részt, valamint gyártmányait bemutató és ismertető nszk, osztrák és svéd cégek képviselői. / folyt. köv./

11.45/ju

-21 -

bb 36. / országos konferencia... 1. folyt./-ju

összesen 22 előadás hangzik el a csatornázás és szennyvívztisztítás építésének, gépészetének, technológiájának témakörében. az első napon az országos hatáskörű szervek szakemberei ismertették az elképzeléseket, feladatokat. csütörtökön a tervezők, kivitelezők, berendezéseket gyártó vállalatok küldöttjei mondják el és mutatják be mit ajánlanak, milyen új berendezések megjelenése várható a következő években. a harmadik napon baranya öt kistélepülésén - a sikondai üdülőtelepen, szentlőrincen, harkány gyógyfürdőn, beremenden és siklóson - működés közben nézik meg a vidéki közműberendezéseket.

a tanácskozásról képes kiadvány készül, a hallottak és látottak gyakorlati hasznosítása céljából. /mti/

--

bb 37. két nap alatt négyszáz vadkacsa

vid-ju -cz

1971. szeptember 1.

a vadászati világkiállítás vendégei közül sokan keresik fel a budapesti látóvalók megtekintése után a hortobágyi pusztát. a német és olasz vadászok a megnyitás óta állandó vendégei a hortobágyinak, ahol vadkacsákra vadásznak. a hetekig tartó forróságban kiszáradtak a sekély vizek, nincsenek a kacsák által kedvelt tocsógok, s a víziszárnyasok a halastavakon ütöttek tanyát. előre megépített lesállásokból és ladikokból figyelik a repülő vadakat, várják a zsákmányt. a vadkacsaszegzon indulása óta az olasz vadászok zsákmánya a legnagyobb: két nap alatt négyszáz vadat lőttek le. /mti/

--

bb 39. indokolatlanul magasak a mezőgazdasági építkezések költségei vas megyében - csökkentik a végszámlákat - ülést tartott a vas megyei tanács vb

vid/kz-ju -cz

1971. szeptember 1.

a mezőgazdasági beruházási vállalat vas megyei kirendeltségének munkáját vitatta meg szerdai ülésén szombathelyen, a vas megyei tanács végrehajtó bizottsága - az ülésen megállapították, hogy a kirendeltség a mezőgazdasági üzemek minden beruházási és tervezési igényét meg tudja oldalni. a kedvező feltételéhez kötött állami támogatás hatására az utóbbi években megnövekedett a mezőgazdasági üzemek beruházási igénye, fokozottan érdeklődnek az új technológiák, az állattartási módok iránt. a vállalat fontos feladatának tekinti a beruházási költségek csökkentését, a maximális haszonra törekvő kivitelezők fokozott ellenőrzésével - például egy-egy tehénistállónál - 150-240 ezer forint-batal sikerült ilyen módon csökkenteniük a végszámlákat, a vépi mezőgazdasági gépészképző szakiskola beruházási munkáinak végszámlájából pedig 2,5 millió forintot vonhattak le indokolatlanság címén.

/ folyt. köv./

12.10/1u

-22-

bb 39. / indokolatlanul magasak ... 1. folyt./-ju

a vb. megállapította, hogy a kirendeltség további feladatait is a mezőgazdasági nagyüzemek igényei határozzák meg. a megye fő állattenyésztési ágazatának megfelelően a szarvasmarhatartás további javítása a fő feladat, jelenleg ugyanis az állománynak csak mintegy 35-40 százaléka van elhelyezve korszerű körülmények között. az új létesítményeknél az ugynevezett szerelő jellegű építési módokat javasolták, s arra hívták fel a figyelmet, hogy nagyobb gondot fordítsanak az élőmunka csökkentésére, az épületek gépesítésére. /mti/

--

bb 41. svájci csontsebészeti műszerkiállítás

t sl/fk-ju 1e -cz

1971. szeptember 1.

az omker bajcsy zsilinszky ut 15/a szám alatti bemutató termében szerdán kiállítás nyílt, ahol az osteo svájci cég ismerteti legújabb csontsebészeti műszereit. kiállítottak és a szakembereknek a gyakorlatban is bemutatnak csontfurókat, csontcsavarokat és rögzítő lemezeket. a megnyitón számos vezető traumatológus és csontsebész is részt vett.

a kiállítást péntekig, naponta 10-16.30 óra között tartják nyitva. /mti/

--

bb 42. chantal rogerat,

i sl/fk-ju 1e

1971. szeptember 1.

az antoinette című francia szakszervezeti női lap főszerkesztője, a cgt végrehajtó bizottságának tagja, aki a szot vendégeként egy hétig tanulmányozta a magyar dolgozó nők helyzetét, szerdán elutazott hazánkba. itt-tartózkodása során látogatást tett a beloiannisz híradástechnikai gyárban, a csákvári állami gazdaságban valamint a csákvári tüdőbeteg gondozó intézetben. találkozott magyar családokkal, megbeszélést folytatott a szot nőbizottságának elnökével és tagjaival. /mti/

--

12.17/ju

-23-

TÓ
12³⁵

bb 38. becsengettek - a tanévnyitó hírei

ö vld/ny -cz

1971. szeptember 1.

szerdán országsszerte ünnepélyesen nyitották meg a tanévet. a megtartott ünnepségeket sokhelyütt színezte egy-egy rendkívüli esemény: új iskolaépületeket avattak, a tanyai iskolákból városba költöztek a diákok, érdekes tantervi újításokat jelentettek be az igazgatók stb. stb. az évnyitókról az mti munkatársai a következőket jelentik:

öt ország közös iskolai kísérlete -
eszperanto nyelvoktatás indult egy
pécsi általános iskolában

a jugoszláviai mariborban az idei nyáron nemzetközi konferenciát tartottak az eszperanto nyelv iskolai oktatásának kérdéséről. a konferencián öt ország - ausztria, bulgária, jugoszlávia, magyarország és olaszország - oktatásügyi szervei elhatározták, hogy az 1971/72-es tanévben kísérletképpen megkezdik az eszperanto tanítását egyes kijelölt alsófokú iskolákban.

a maribori konferencia nyomán szeptember elsején pecsett, az egyetem utcai általános iskolában is bevezették az eszperanto oktatást. a nemzetközi nyelv tanulásában egyelőre csak az ötödik osztályos gyerekek vesznek részt, önkéntes alapon, viszont a tanítás a kötelező nyelvoktatás tanterve szerint történik. a foglalkozásokat egy kitűnő eszperanto pedagógus dr. hegedüs béláné vezeti, aki több mint fél évtizede foglalkozik már a nemzetközi nyelv tanításával.

az öt országban azonos körülmények között folyó kísérletnek az a célja, hogy megállapítsák az eszperanto oktatásának legjobb, leghatékonyabb módszereit. a tanév során az iskolák - az egyes országok eszperanto szövetségei útján - állandó kapcsolatot tartanak egymással. a jövő nyáron budapesten találkoznak majd a kísérletben résztvevő tanárok és tanulók tapasztalataik kicserélése céljából.

tanyai iskolákból kollégiumokba

a nagykiterjedésű hajdusági községek tanyavilága ha lassan is de bomlik, csökken, egyre többen költöznek be a pusztákról a falvakba, városokba. az idei tanévnyitó során öt hajdusági általános iskola ajtajai maradtak zárva: a környékről elköltöztek a lakók, nincsenek gyerekek, bezárták a régi kisépületekben működő tanyai iskolákat. nem tanítanak ez év szeptemberéből két hajdusoboszlói, nyirábrányi, ebesi, vámospércsi volt tanyai iskolában. azok a gyerekek, akiknek szülei még mindig tanyasi lakos maradt, részt a környező falvak kollégiumaiban kaptak helyet.

/folyt köv/

-24-

12.20/ny

Tólas

bb 38. / becsengettek.....1.folyt/ny

új iskolák somogyban

kaposvárott 17 millió forintos beruházásból új közgazdasági szakközépiskola épült. ez egyben gyors- és gépiró iskola is. az új oktatási intézményt ellátták elektronikus lyukkártyarendszerű számológépekkel, irodagépekkel, étteremmel és konyhával szabadpolcos könyvtárral és fotólaboratóriummal.

a kaposvárhoz tartozó dénesmajorban tartotta tanévnyitóját a szintén újonnan épült möricz zsigmond mezőgazdasági szakközépiskola, amely talán a megye legszebb középiskolája.

körzeti iskolaként kezdi meg a tanítást a megyeszékhely legújabb általános iskolája, a damjanich utcában. diákjaik egy része kaposvár zsufolt általános iskoláiból kerül ki, másik része pedig a zselici községekből, ahonnan autóbusszal járnak be a tanulók.

a megye legnagyobb és legjelentősebb iskolájában az 503. sz. iparitanuló iskolában 1800-an folytatják tanulmányaikat.

új iskolába költöztek érsek-
vadvadkert

tizenegy- és félmillió forintos beruházásból létesített új, nyolc tantermes általános iskolát vettek birtokba az érsekvadkerti gyerekek a szerdán megkezdődött tanévben. a tornateremmel, háromszáz személyes napközis konyhával, és vadonatúj berendezéssel ellátott korszerű iskolának köszönhetően az érsekvadkerti tanterem száma megkétszereződött. így a községben lehetővé vált a teljesen osztott alsó tagozatu, és a szakosított felső tagozatu oktatás.

/ folyt. köv. /

bb 40. kétszeres igény autóvezetői jogosítványra - miniszteri rendelet a gépjárművezetőképző munkaközösségekről

1 kf/fk/ny 1e -cz

1971. szeptember 1.

a gépjárművezetőképzéssel és vizsgáztatással foglalkozó kormányrendelet alapján a közlekedés- és postaügyi miniszter rendelet adott ki, amely szerint gépjárművezetőképző munkaközösségek alakulhatnak. a magyar közlöny 66. számában megjelent rendelet részletesen tudatja az ezzel kapcsolatos lehetőségeket, tennivalókat, rögzíti a közösségek megalakulásának, működésének feltételeit, szervezeti szabályzatát.

x x x

/folyt köv/
12.30/ny

-25-

Tólas

bb 40. / kétszeresfolyt/ny

a motorizáció rohamos növekedése nyomán ugyanis egyre többen akarnak megtanulni autót, motorkerékpárt vezetni. az igény jóval nagyobb, mint a jelenleg rendelkezésre álló hivatalos képzési kapacitás. ezzel sokan visszaélve ,, uzsora,, árakat kérnek oktatási díjként.

az autóközlekedési tanintézet, az mhsz és a magyar autóklub évente mintegy 40 ezer személy képzését, vizsgáját szervezi. a becslések szerint viszont majdnem ennyi személyautóvezető képzési igényt nem tudnak kielégíteni, nem szólva a motorosokról. az oktatási lehetőségek fejlesztése azonban nem egyszerű elhatározás kérdése, sok pénz kell hozzá. a munkaközösségekről szóló miniszteri rendelet lehetővé teszi, hogy a költségvetés terhelése nélkül bővüljön az oktatói hálózat. a munkaközösségek kiadásait ugyanis - amelyeket nem terhelnek olyan járulékos költségek, mint a hivatalos képzési szerveket - fedezik a tandíjak. a rendelet szerint legalább négy és legfeljebb 20 taggal alakulhatnak, működhetnek munkaközösségek, amelyek természetesen az oktatáshoz, a gyakorlathoz szükséges járműveket is biztosítják a jelöltek részére. a számítások szerint 100-200 munkaközösség - természetesen azokon a helyeken, ahol elsősorban jelentkezőnek az igények -megoldhatná a képzési gondokat.

a munkaközösségekre az országban mindenütt, budapesten, a megyei és a járási székhelyeken egyaránt szükség lenne. a legjobb szolgálatot azonban olyan helyeken tehetnék, amelyek a jelenlegi szervezett oktatástól távolabb esnek. egyre sürgetőbb probléma megoldásához járulhatnak hozzá a munkaközösségek, amelyek szervezését, működését az autóközlekedési tanintézet és helyi szervei mindenben segítik, az oktatáshoz korszerű tananyagot, eszközöket bocsátanak rendelkezésükre. /mti/

--

bb 44. nemzetközi képzőművész tábor nyílt sóstón

vid/kz/ny -cz

1971. szeptember 1.

nemzetközi képzőművész alkotótábor nyílt szerdán nyiregyháza-sóstón. a hagyományos őszi táborba a szovjetunióból, Lengyelországból, az ndk-ból, jugoszláviából, bulgáriából és mongóliából érkeztek, illetve érkeznek művészek. rajtuk kívül a budapesti képzőművész stúdió két tagja, továbbá - házigazdaként - három szabolcs megyei művész lesz a tábor lakója. az október 1-ig tartó nemzetközi tábor programjában több megyei kirándulás, múzeumlátogatás, országjárás is szerepel. a táborban készült alkotásokból szeptember 28-án tárlatot rendeznek. /mti/

12.40/ny

--
-26-

Tó 1305

bb 43. dohány -kombájn

vid/kz/mné/ny -cz

1971. szeptember 1.

kanadai gyártmányú dohány-kombájnt mutatott be a szakembereknek szerdán a nyírmadai kossuth termelészövetkezetben a dohányipari kutató intézet és a nyiregyházi dohányfermentáló vállalat. a mintegy 800.000 forint értékű gép a dohány termelésének újszólván minden munkáját ellátja: előkészíti a talajt, elülteti a palántát, kiszója a műtrágyát, permetez, végül pedig, mint azt a bemutatón részvevő szakemberek is megállapították, minőségromlás nélkül le is törli a dohányt.

a vajai béke termelészövetkezetben ugyan ezen a napon dohányfajta bemutatót tartott az intézet. hat fajtajelöltet ajánlottak ezuttal kísérleti termesztésre a gazdaságoknak. /mti/

--

bb 45. ötven szál piros székfű - 50 évi gyógyító munka után nyugalmába vonult dr. magyar dezső babócsai körorvos

vid/kz/ny -cz

1971. szeptember 1.

bensőséges ünnepséget tartottak szerdán a somogy megyei babócsa községben. a 75 éves dr. magyar dezső körorvost, aki éppen 50 évvel ezelőtt kapta meg diplomáját, bucsuztatták nyugalmába vonulása alkalmából. a köztisztviselőiben álló orvos, 15 évig dolgozott babócsa községben.

Barcsi

az ünnepségen részt vett süveges sándor, a járási pártbizottság első titkára, dr. vincze géza, a járási hivatal helyettes vezetője, megjelent a falu lakosságának nagy része. andrás zoltán, a helyi tanács elnöke meleg szavakkal bucsúzott az idős orvostól, majd 50 szál piros székfűből kötött csokrot és egy gyönyörű kirstályvázát adott át neki. az uttörők, a kiszírták ünnepi műsorral és sok-sok virággal köszönték meg a doktor bácsi fáradságos, segítőkész munkáját. /mti/

--

12.55/ny

-27-

Tó 1320

bb 46. richards mintabolt nyílt veszprémben

vid/kzny -cz

1971. szeptember 1.

veszprém új városközpontjában szerdán ünnepélyesen megnyitották a győri richards finomposztógyár és a veszprémi veditex kiskereskedelmi vállalat új mintaboltját. a reprezentatív üzlet megnyitásán részt vett toth istván, a veszprém megyei pártbizottság titkára és dr. radnóti istván, a megyei tanács elnöke is. a richards mintaboltban a gyár legjobb termékeit, szövet, és jersey anyagokat, továbbá gyapjú és műszál fonalakat árulták nagy vászárterekben. veszprém megyében ez a második olyan szaküzlet, ahol a nagykereskedelem kikapcsolásával a gyár közvetlenül kínálja árukészletét. a gyár és a kereskedelmi vállalat képviselői a mintabolt megnyitása alkalmából elmondották, hogy veszprém megye bányász központjaiban a közeljövőben még további két richards mintaboltot nyitnak. /mti/

-. -

bb 47. gyulai butorok budapesten - kiállítás a technika házában

vid/fk/ny ká -cz

1971. szeptember 1.

hetedszer rendezett butorkiállítást budapesten, a technika házában a gyulai fa- és fémbutoripari ktsz. a kiállítás megnyitóján - szerdán - nagy kálmán, a szövetkezet elnöke köszöntötte a vendégeket, közöttük belső tervezőket, építészmérnököket, üzletköztöket, a kül- és belkereskedelem képviselőit. elmondotta többek között: a gyulai fa- és fémbutoripari ktsz 1964. óta foglalkozik modern butorok gyártásával, s ma már hazánk minden táján és tucatnyi külföldi államban vásárolják a szövetkezet termékeit. évente 145-150 millió forint értékű modern butor készül gyulán, amelynek egyharmada exportra kerül. a butorgyártásnál felhasználják a fát, a fémet, a műbort és a textiliákat egyaránt. jelenleg mintegy száz változatban készülnek a butorok, többek között irodai berendezés, többféle kerti garnitúra, különféle rendeltetésű forgó, görgős- emelhető és dönthető ülőbutor kerül ki a szövetkezet műhelyeiből. a budapesti kiállításon a legújabb típusokkal ismerkedhetnek meg az érdeklődők, a kiállítás sikerére jellemző, hogy már az első napon többeszer megrendelést kaptak a gyulaiak. /mti/

13.00/ny

-. -
-28-

bb 48. időjárásjelentés

ny -cz

1971. szeptember 1.

a meteorológiai intézet jelenti szeptember 1-én 13 órakor:

a szél mérséklődik

az óceáni levegő újabb hullámai a brit szigeteken keresztül a skandináv-félsziget fölé áramlanak és ott okoznak erősen felhős, változékony időjárást. a szeles, esős időt hozó hűvös levegő ma reggelre elérte a kárpátok keleti térségét és a balkán-félsziget északi vidékeit. ezzel egyidejűleg európa nyugati részei fölött átmenetileg nyugalomba jutott a légkör. így általában kevés a felhő, sok a napsütés. reggel sokfelé keletkezik köd, páráosodás. a hőmérséklet azonban legtöbb helyen napközben sem éri el a 20 fokot. a kárpát-medencében csütörtök estig csökken a felhőzet, de hűvös marad az idő. hazánkban kedden a dunántul legnagyobb részén erősen felhős volt az ég, esett az eső és a hőmérséklet napközben sem emelkedett sopronban 16, máshol 17-22 foknál magasabbra. a duna vonalától keletre, ahová a hűvös levegő csak a délutáni, illetve az esti órákra érkezett meg, még nyári meleg volt, általában 5-9 óráig át sütött a nap és 25-29 fokos maximumok alakultak ki. az esti és az éjszakai órákban ott is esett az eső. a ma reggel 7 óráig lehullott eső mennyisége legtöbb helyen 10 mm alatt maradt, de tihanyban és kisvárdán 11, tabon 12, kaposváron 13, polgáron 14, marcaliban 15, turkóvén és tiszakécskén pedig 18 mm-et mértek. hajnalra az ország területén 9, 16 fokra hűlt le a levegő, délelőtt a nyugati megyében felszakadozott a felhőzet, keleten azonban még erősen felhős volt az ég és helyenként esett az eső. az északi szél fokfelé meg erősödött egy-két helyen viharossá fokozódott. 11 órakor is csak 15-20 fok közötti hőmérsékleteket mutattak a hőmérők. budapesten kedden a hőmérséklet napi középértéke 17.9 fok volt, a sokévi átlagnál 1.5 fokkal alacsonyabb. ma 12 órakor budapesten a hőmérséklet 21 fok volt, a tengerszintre átszámított légnyomás 763 mm, gyengén emelkedik. a balaton vizének hőmérséklete 11 órakor síófoknál 20 fok volt.

várható időjárás csütörtök estig: ma: keleten is csökken a felhőzet, szórványosan esővel. csütörtökön: kisebb felhőátvonulások, valószínűleg eső nélkül. az élénk, helyenként erős, viharos lökésekkel kísért északi szél fokozatosan mérséklődik. várható legalacsonyabb éjszakai hőmérséklet: 7-13, legmagasabb napközi hőmérséklet csütörtökön 20-25 fok között.

a duna vízállása budapesten 252 cm. /mti/

13.13/ny

-. -
-29-

bb 49. tíz magyar darabot mutat be idén a veszprémi petőfi színház

vid-ju -cz

1971. szeptember 1.

a fennállásának 10. évfordulóját ünneplő veszprémi petőfi színház szerdán tartotta évadnyitó társulati ülését. az ülésen a színház vezetői, rendezői és színészek megbeszéltek az idei évad teendőit. a színház híven hagyományához, idén is magyar darabokat tűzött műsorára. a tíz magyar darab között egyaránt szerepelnek klasszikusok és mai szerzők művei. a színház euttal már a második olyan madách művet viszi színpadra, amelyet eddig még nem mutattak be. a „csak tréfa„ című 1843-ban írt dráma főhősének alakjában madách saját ifjúkori csalódásait írta meg, ezért önéletrajzi drámának is tekinthető. petőfi sándornak „a helység kalapácsa„ című elbeszélő költeményét, amelyet nemrégiben simon istván, kossuth - díjas költő írt színpadra, római pál zenéjével adja elő a társulat. a petőfi színház az új magyar zenés komédia bemutatásával, fennállásának 10. évében névadójára is emlékezik.

szinte házi szerzőnek számít már a veszprémi színházban illyés gyula és németh lászló. illyés gyulának a „különc„ németh lászlónak pedig a „győzelem„ című drámáját adja elő a színház. a bemutatásra kerülő magyar vígjátékok között van doboz imre darabja: „a tizedes meg a többiek„ című nagy-sikerű kisregény és film, színpadi változata.

a veszprémi színházhoz szerződött az új évadra latinovits zoltán, aki mint rendező is bemutatkozik a közönség előtt. vendégként többször veszprémben szerepel és rendez a jait andor. /mti/

bb 50. bolgár fiatalok csoportjai a dráva-menti harcok színhelyén

vid-ju -cz

1971. szeptember 1.

az expressz ifjúsági utazási iroda vendégeként júliusban és augusztusban bolgár fiatalok csoportjai látogattak el baranyába, ahol 1945 tavaszán a bolgár népi hadsereg legsúlyosabb ütközeteit vívta a hitlerista csapatok ellen. az utolsó ifjúsági csoport - harmincöt lány és fiú - szerdán bucsuzott el baranyától és pécsről.

/ folyt. köv. /

13.20/ju

-30 -

bb 50. / bolgár fiatalok... 1. folyt./-ju

a nyár folyamán egymást váltó tíz csoportban összesen 350 dolgozó és tanuló fiatal érkezett ide bulgária különböző városából, falvaiból. a testvéri szocialista ország lányai és fiatal felkeresték a dráva-menti harcok színhelyét, a siklósi várbán elhelyezett bolgár katonai muzeumot és a harkányi bolgár hősi temetőt. itt tartozkodásuk idején találkoztak a pécsi-baranyai fiatalokkal is és felelevenítették a két ország közös történelmi, baráti eseményeit, megemlékezve a bolgár népköztársaság felszabadulásának közelgő évfordulójáról. a szófiai orbita ifjúsági utazási iroda jövőre újabb ifjúsági csoportok baranyai látogatását jelezte az expressz-nek. /mti/

--

bb 51. a kisz nyolcadik kongresszusa tiszteletére: ifjúsági napok diósgyőrben

vid-ju -cz

1971. szeptember 1.

a diósgyőri lenin kohászati művek és a diósgyőri gépgyár kisz fiataljainak részvételével szerdán kezdődtek meg az ifjúsági szervezet nyolcadik kongresszusának tiszteletére rendezett diósgyőri ifjúsági napok.

az ifjúsági házban mintegy háromszáz üzemi kisz aktivista előtt dr. gombár józsef a kisz központi bizottságának titkára szólt a kongresszusi felkészülés jelentőségéről. méltatta a diósgyőrieknek a „fiatalok a szocialista gyárért„ kezdeményezést. ennek során a két üzemi ifjúsági szervezet feladatokon túl vállalták a gyárnak szépítését, a fiatalok problémáinak a gyár műszaki és gazdasági vezetőivel közösen történő megoldását. a lenin kohászati művekben - csatlakozva a dunaujvárosi felhíváshoz - 90 szocialista brigád többek között a középhengerműben a megmunkálási veszteségek egy százalékos csökkentését, a nemesacélprogram megvalósítását nehezítő volt oxigéngyár elbontását, továbbá a vasgyári dolgozók gyermekei részére épülő kétszáz férőhelyes óvoda építésénél társadalmi munkát vállalt.

a szeptember 18-ig tartó diósgyőri ifjúsági napok alatt számos kulturális, sport és társadalmi rendezvényre kerül sor. ennek során első alkalommal tartják meg a gyárak munkásfiataljainak szavalóversenyét. /mti/

--

13.30/ju

-31 -

52. csökkent a közlekedési balesetek száma szolnok megyében - ülést tartott a megyei közúti balesetelhárítási tanács

100/kz-ju -cz

1971. szeptember 1.

a nyári idény közúti közlekedési tapasztalatait értékelte szerdai ülésén a szolnok megyei közúti és balesetelhárítási tanács elnöksége. mint megállapították az év első nyolc hónapjában a rendkívül nagy forgalom ellenére a baleseti arány csökkenő tendenciát mutat. az elmúlt év hasonló időszakában 351 személyi sérüléssel járó közúti baleset történt, az idén viszont csak kétszázhatvan. jelentős azonban a gyermekbalesetek aránya. nyolc hónap alatt huszonöt gyermek került a gépjárművek alá, s e balesetek közül három halálos kimenetelű volt, tizenhárom súlyos, kilenc pedig könnyű sérülésekkel járt. a baleseteket előidéző okok között továbbra is az első helyen áll az ittasság. harmincnyolc esetben állapították meg karambolozó gépjárművezetők-nél szeszfogyasztást, több mint száz esetben pedig gyorsított eljárást folytattak le a szeszfogyasztó gépjárművezetőkkel szemben.

a tanács elnöksége dicséretben részesítette a szolnoki 7-es volán, a nagyalföldi kőolaj- és földgáztermelő vállalat, valamint a mezőgazdasági üzemek gépjárművezetőit, akik példás fegyelmezettséggel szinte minimálisra csökkentették a közúti balesetek számát annak ellenére, hogy a legnagyobb gépparkkal rendelkeznek. felhívták a pedagógusok, a szülők figyelmét az iskolaév megkezdésével a gyermekbalesetek számának csökkentésére. az új tanévben ismét életre hívják a kresz órsóket, iskolai szakköröket és bevonják a munkába az mhsz szervezeteket, a szülői munkaközösségek tagjait is. a volán vállalat dicséret lapokkal jutalmazza azokat a gépjárművezetőket, akik fegyelmezetten, udvariasan közlekednek. a dicséret lapok szerencsekérekbe kerülnek majd, amellyel gépkocsit és egyéb értékes tárgyakat nyerhetnek. az idén ismét megszervezik a gépjárművezetők szellemi vetélkedőjét és továbbképzés különböző formáit vezetik be. /mti/

-32-

13.40/ju

10135ⁿ

bb 54. ^αsajtótájékoztató a vadászati világkiállítás szovjet bemutatójáról

t sb/gg/ny 1e -cz

1971. szeptember 1.

a vadászati világkiállításon a szovjetunió nemzeti napja alkalmából szerdai sajtótájékoztatón ismertették a szovjet szakemberek a hatalmas ország vadgazálkodásának, vadászatának és természetvédelmének eredményeit. a sajtótájékoztatón jelen volt dr. várkonyi piér államtitkár, a minisztertanács tájékoztatási hivatalának elnöke is.

ivan volovcsenko, a szovjetunió mezőgazdasági miniszterének első helyettese, a világkiállításra érkezett szovjet küldöttség vezetője nyitotta meg a sajtótájékoztatót.

- a vadvédelem és a természetvédelem - mondotta - nemzetközi feladat, hiszen a vadász nemcsak vad- ölt, hanem egyúttal gazdája is azoknak az értékeknek, amelyeket a természet kínál az embernek. ezért is van nagy jelentősége, hogy több mint ötven országból sereglettek össze a vadászati szakemberek a magyar fővárosban. a világkiállítás pavilonjaiban nemcsak azt láthatják, hogy a különböző országokban, földrészekén miként vadásznak, hanem azt is, hogyan óvják a természetet. kedvező alkalmat nyújt ez a világtalalkozó a vadászat, a horgászat és a természetvédelem fontos eszközeit termelő, értékesítő gazdasági szakemberek kereskedelmi tárgyalásaira, üzletkötéseire is.

- a világkiállítás sikerét mutatja, hogy már az első néhány napon többszáz ezer érdeklődő kereste fel, és nyilvánvaló, hogy még sokszor ennyi vendég tekint meg. a szovjetunió pavilonjában országunk vadgazálkodásáról igyekeztünk összefoglaló áttekintést nyújtani a látogatóknak. kiállításunk megrendezésében messze nem segítő kaptunk a magyar szervezőktől, s értékes támogatásukért minden köszönet, elismerés megilleti őket.

a sajtótájékoztatón borisz bogdanov, a szovjet kiállítás nemzeti megbízottja ismertette a szovjetunió vadászatának, vadvédelmének legfontosabb törekvéseit, eredményeit. az északi jeges tengerpartól a déli szubtrópusok övezetig rendkívül változatos vadászterületeken több mint háromszázféle haszonvad él, amelyből jónéhány csak a szovjetunióban található. a jávorszarvasok, rénszarvasok, őzek, maralok, tatárantilopok, vaddisznók stb száma megközelíti a húsmilliót, s ezekből évente huszezer tonna húst kap az ország lakossága. mintegy hárommillió ember a sportvadász, a sporthorgászok tábora pedig szinte felmérhetetlen. a hétévi pihenőnapokon több-tízmillió ember horgászok a folyókon, havakon.

/folyt köv/

-33-

10142ⁿ

bb 54. / sajtótájékoztató.....folyt/ny

a vadállomány fejlesztése, védelme érdekében 94 vadrezervátum, 7.4 millió hektárnyi területén végeznek tudományos munkát a szovjet kutatók. ezen kívül több mint hétezer vadgazdaság, gondoskodik az állomány átteleltetéséről, szaporításáról és átteleltetéséről. eddig 32 vad- és 10 madárfajt honosította meg az ország különböző övezeteiben, s az öt évtizeddel ezelőtt kipusztulással fenyegetett bölény-, tatárantilop, hód, jávorszarvas és coboly-állományt jelentősen megerősítették.

a vadászati világkiállításra a szovjet vadászok 560 trófeát küldtek, s ebből 18 nyerte el a vvk nagydíját, nyolc trófea a világbajnoki címet, 329 trófea arany, 158 ezüst és 47 pedig bronzérmát érdemelt ki.

a magyar és a szovjet vadászok, vadgazdálkodási szakemberek rendszeres találkozókon folytatnak tapasztalatcserét. az együttműködés fejlesztése érdekében érkezett meg szerdán a világkiállításra a szovjetunió legnagyobb vadász-szervezetének vezetője, a.i. korolkov, az orosz föderatív köztársaság vadász és horgász szövetségének elnöke, s a következő napokban a szovjet vadászok számos csoportja indul el budapestre a menetrendszerű légijáratokkal és különrepülőgépekkel. /mti/

..-

bb 53. új szövő tanműhely kiskunhalason

vid/kz/ny cz

1971. szeptember 1.

bács-kiskun megyében a szakmunkásképző intézetek már viszonylag elegendő tanteremmel rendelkeznek a kívánatos színvonalu oktatáshoz, de sok gondot okoz még a tanműhelyek és a kollégiumi helyek hiánya. a munkaügyi minisztérium a megyében összesen 300 ipari tanuló oktatására alkalmas tanműhelyt hoz létre a negyedik ötéves tervben. a problémát azonban ez sem oldja meg. ezért jelentős az üzemi tanműhelyek és a közös fenntartású kollégiumok építésére irányuló helyi törekvések. jó példát mutat kiskunhalason, ahol a pamutnyomóipari vállalat üzemében kétféle foglalkoztatás mellett a fiatalok több mint ezer óra társadalmi munkájával korszerű szövő tanműhelyt rendeztek be. harminchat lány kezdte meg itt a szövő szakma elsajátítását. kiskunhalason kezdeményezés történt közös üzemi diákothron építésére is. /mti/

13.52/ny

-34-

bb 55. tájékoztató az ifjúsági és a szervezetekről szóló törvényjavaslatról - tanácskoztak az országgyűlés bizottsági elnökei, csoportvezetői

1971. szeptember 1.

t pr/gk-ju zs -cz

szerdán a parlament gobelin-termében értekezletet tartottak az országgyűlés állandó bizottságainak elnökei, a képviselőcsoportok vezetői, valamint az országgyűlés tisztségviselői. a tanácskozáson - amelyen részt vett dr. varga gaborné, az országgyűlés alelnöke is - dr. beresztóczy miklós, az országgyűlés alelnöke tájékoztatta a képviselőket a soron következő ülésokról, a felkészülés teendőiről, majd dr. orbán lászló, a művelődésügyi miniszter első helyettese szövegezt a parlamenti vitára „ kész, ifjúsági törvénytervezet jelentőségéről.

a törvénytervezet - mondotta egyebek között - méltán megérdemli a viták során kapott jelzést, valóban az ifjúság alkotmánya, lesz. szocialista államunk rendszeresen, kiemelten foglalkozik az ifjúság helyzetével, gondjaival, ezt a hangsúlyozott törődést állami intézkedések egész sora bizonyítja. egy sereg törvénynek, jogszabálynak vannak ifjúsági vonatkozásai. a fiatal nemzedék sajátos helyzete azonban szükségyszerűen megköveteli, hogy az ifjúság jogait, kötele-ségeit egységbe foglalják, - erre hivatott a világviszonylatban is egyedülálló kezdeményezésnek számító magas szintű jogszabály-gyűjtemény. a törvény megalkotását sürgette azt a körülmény is, hogy az ifjúság neveléséért felelős szervek munkamegosztása ma már nem felel meg a társadalmi fejlődés fokának, a létszámában is megnövekedett korosztály kialakítása jó másfél esztendeje kezdődött meg, kodifikációs bizottság alakult a témában leginkább érintett állami és társadalmi szervek képviselőiből, az ideiglenes javaslatot több ízben megtárgyalta az ifjúság-politikai és oktatási tanács, s - most legutóbb - a miniszter-tanács. alkotói, létrehozásának szorgalmazói széles körű társadalmi vitára bocsátották, ennek során háromezernél több fiatal mondta el véleményét, s nyújtott be több ezer javaslatot. a törvényjavaslat abból az elvből indul ki, hogy az ifjúság a társadalom része, alapvető céljai, érdekei azonosak a társadalom céljaival, érdekeivel. meghatározza az ifjúságpoli-tika alapelveit s - a jogok és köteleességek összhangját szem-előtt tartva - nem csupán az eddigi paragrafusok, jogszabá-lyok valamiféle összesítése, hanem a fejlődés útjának megmuta-tója, az elvégzendő feladatok kijelölője.

/ folyt. köv. /

14.p3/ju

-35-

bb 55. / tájékoztató ... 1. folyt./-ju

dr. korom mihály igazságügyminiszter a szövetkezetekről szóló törvényjavaslatot „mutatta be”, a képviselőknek hangsúlyozta, hogy a társadalmi fejlődés elért eredményei, a gazdálkodási rend reformja, illetve a szocialista demokrácia általános kibontakozása egyenértékű indokok az egységes szövetkezeti törvény megalkotásában. a párt szövetkezeti politikája aláhuzza: a szövetkezeti mozgalom nem átmeneti jellegű, ezeknek a társulásoknak a jövőben is jelentős szerepük lesz a szocializmus építésében. tevékenységük helyét, súlyát néhány beszédes szám is bizonyítja: a 2700 mezőgazdasági termelőszövetkezetnek több mint 1 100 000 tagja van, ők adják a mezőgazdaság bruttó termelésének 70 százalékát. az 1100 kisipari szövetkezet évi termelési értéke meghaladja a 27 milliárd forintot, a 600 általános fogyasztási és értékesítő szövetkezet egyharmaddal részesül a kiskereskedelem és a vendéglátás forgalmából, a 380 takarékszövetkezet hozzávetőleg 800 ezer tagjának a betétállománya meghaladja a 4 milliárd forintot, s már 60 000 tagja van a lakásszövetkezeteknek is. a szövetkezeteket úgy kell megítélni, hogy ezek a társulások nagyon jó formák a társadalmi, a csoport- és az egyéni érdek összhangjának biztosítására. a szövetkezet a szocialista gazdálkodás egyik - az állami vállalatokkal egyenrangú - vállalati formájává fejlődött, a szövetkezetek számottevően hozzájárulnak a lakosság széles körű szükségleteinek kielégítéséhez. mindez külön is aláhuzza, hogy érdemes időszerű, és szükségszerű egységes jogszabályi keretbe foglalni a szövetkezetek működésének alapelveit, a tevékenységükkel kapcsolatos jogokat és kötelezettségeket.

a referátumok vitájában kifejtette véleményét dr. ortutay gyula, sándor józsef, dr. belák sándor és dr. pesta lászló országgyűlési képviselő. a tanácskozás dr. beresztóczy miklós zárszavával ért véget. /mti/

bb 61. tanévnyitó a szombathelyi tanácsakadémián

vid-ju -cz

1971. szeptember 1.

szerdán tanévnyitó ünnepséget rendeztek a szombathelyi tanácsakadémia elnökképző tagozatán, ahol öt hónapos bentlakásos tanfolyamokon továbbképzésben részesítik a községi és nagyközségi tanácselnököket.

az ünnepségen dr. horváth sándor igazgató mondott megnyitót, majd dr. kovács tibor, a tanácsakadémia főigazgatója ünnepi beszédében ismertette a tanácsvezetők továbbképzésének jelentőségét. /mti/

14.15/ju

-36 -

bb 56. elkészült pest megye területfejlesztési terve

vid gö/kz-ju -cz

1971. szeptember 1.

a pest megyei tanács végrehajtó bizottsága szerdán ülést tartott. egyebek között a megye területfejlesztési tervét vitatta meg. mint rámutattak az előző tervidőszak eredményeire építve a most következő öt évben ismét jelentősen fejlődik a megye ipara. a dunamenti hőerőmű termelőkapacitását 1047 megawattal növelik, a dunai kőolajipari vállalat évente 3 millió tonnával több kőolajat dolgoz fel, a szentendrei betongyár 40.000 köbméter betonáruval termel többet. várhatóan 18-20 milliárd forint értékű beruházás valósul meg 1975-ig a megyében. jelentősen fejlesztik a megye sütőiparát is. naponta 130 tonnával több kenyér kerül a boltokba a jelenleginél. a lakossági szolgáltatások fejlesztésére 200 millió forintot költenek. a lakosság életkörülményeit csaknem 40.000 lakás felépítésével, az ivóvízhálózat megduplázásával javítják. tetemes összeget fordítanak a csatornázásra és a villanyhálózat bővítésére, s 8500 lakást bekapcsolnak a földgáz hálózatba. a negyedik ötéves terv során kezdik meg kistarcsán az 1000 ágyas központi megyei kórház építését, oktatási és kulturális célokra pedig 423 millió forintot költenek. a kereskedelmi hálózat öt nagy áruházzal, 13 abc áruházzal, sok élelmiszer, és egyéb üzlettel gyarapodik.

a végrehajtó bizottság alapos vita után elfogadta a megye területfejlesztési tervét. /mti/

bb 60. korszerű palackozó üzem épül a móri állami gazdaságban

vid/kz-ju -cz

1971. szeptember 1.

korszerű palackozó üzem építet a móri ezerjó hazájának legnagyobb „szőlősgazdája”, a móri állami gazdaság. a munka megkezdődött. a hét millió forintos költséggel felépülő palackozó és ugyancsak most épült borkelődolgozóhoz csatlakozik, korszerű ndk gyártmányú gépei óránként 3 000 üveget töltenek majd meg. az új üzem lehetővé teszi, hogy a jelenleginél négyszerre több palackos bort hozzon forgalomba az állami gazdaság.

az új létesítmény a tervek szerint az év végére elkészül. /mti/

14.25/ju

-37 -

bb 58. husz éves a vidám színpad - évadnyitó társulati ülés a révay utcában és a mikroszkóp színpadon

t sz6/gk/ny s -cz

1971. szeptember 1.

egy napon tartotta társulati ülését a vidám műfaj két otthona, a mikroszkóp színpad és a vidám színpad. a mikroszkóp színpad szerdai társulati ülésén komlós jános igazgató köszöntötte a társulat új tagját, bilicsi máriát. ismertette az idei művészeti feladatokat és elmondta az „aki néző akar lenni, című kabarét, új jelenetekkel, új műsorszámokkal frissítik fel. ezzel a darabbal lépnek fel szeptember 20-án orosházán, majd két nappal később a budapesti közönség előtt is megnyitják kapuikat. október közepétől ismét játszák danyuil alj, csak az igazat, című művét az ifjúság számára. az évad távolabbi terveiről szóla elmondta, hogy a következő év elején mutatják be új politikai kabaréjukat, folytatják az ifjúságnak szánt sorozatot is. a tervek szerint tovább bővül a mikroszkóp színpad műfajskálája és szatirikus darabot, illetve komédiát is játszanak majd.

a vidám színpad társulati ülésén abody béla igazgató bejelentette: a társulat szeptember 12-én ünnepi megalakulásának 20. évfordulóját. két évtizeddel ezelőtt ezen a napon tartotta első előadását a színház, s most ünnepi összefüggésben emlékeznek az eltelt időszakra a színház művészei, dolgozói. az idei művészeti tervekről szóla elmondta, hogy az első premiert október 15-én tartják. horváth tivadar rendezésében tűzik műsorra bárány tamás - payer andrás - s. nagy istván zenés vígjátékát, amelynek címe: a szülő is ember. az új politikai kabaré premierjére február elején kerül sor, rendezője zsudi józsef. a kabaréban hosszú szünet után ismét fellép a vidám színpad egyetlen örökös tagja kellér dezső. az évad harmadik premierjét kolozsvári grandpierre emil „kalózkisasszony, című szatirikus vígjátéka jelenti, amelyet márciusban kalmár tiberius állít színpadra. foglalkoznak egy külföldi vígjáték bemutatásának tervével is.

a távolabbi tervek között szerepel gyárfás miklós, fejes endre, valamint karinthy ferenc egy-egy művének színrevitele. az elképzelések szerint létrehozzák majd a vidám műfaj első stúdiószínpadát, „vidám padlás, néven. a 150 személyes kamaraszínpad a révay utcai épületben nyílik majd meg.

az idei évadot szeptember 3-án a „pénz beszél, című nagy sikerű kabaréval nyitják, amelyet időközben számos új jelenettel „frissítjük föl... /mti

14.25/ny

-38-

18/14/45



bb 57. rekord visontán

vid/kz/ny -cz

1971. szeptember 1

a visontai thorez külfejtéses bányászati dolgozó, az idei bányásznap tiszteletére, a magyar bányáiparban rekordnak számító teljesítményeket értek el. a külszíni fejtésnél egyik legfontosabb feladat a szénmezőt takaró vastag földréteg eltávolítása. ezt a műveletet jelenleg két óriás marótárcsás kotrógép végzi. ilyen nagyméretű bányagépek egyedül visontán dolgoznak hazánkban. kapacitásuk maximális kihasználásával augusztusban naponta átlagosan 60.000 köbméter földet távolítottak el a szénmezőről. ez a teljesítmény egyben azt is bizonyítja, hogy a német demokratikus köztársaságban gyártott óriásgépek a mátra földtani viszonyai között is kiválóan alkalmazhatók. teljes mértékben beváltották a hozzájuk fűzött reményeket.

a visontai bányászok a földmunkával párhuzamosan maradéktalanul helytállnak a széntermelésben is. augusztusban naponta 20.000 tonna fűtőanyagot szolgáltattak a szomszédos gagarin hőerőmű részére. /mti/

..

bb 59. a vietnami nép élete, munkája és harca - fotókon

t fe/gg/ny zs cz

1971. szeptember 1.

a vietnami nép életét, hétköznapjait, országa függetlenségéért vívott harcát mutatja be az a fotókiállítás, amely szerdán nyílt meg a kulturális kapcsolatok intézetének rendezésében a liszt ferenc téri könyvklubban. a vietnami demokratikus köztársaság függetlensége kiállításának 26. évfordulója tiszteletére rendezett kiállítson harmati sándor, a magyar szolidaritási bizottság elnöke, az országos béketanács alelnöke mondott beszédet. emlékeztetett arra, hogy az az út, amelyet a vietnami nép az elmúlt 26 év alatt megtett, rendkívüli bátorságot, hősiességet, kitartást és állhatatosságot követelt. vietnam népe e magas követelmények teljesítésével kivívta minden nép tiszteletét, csodálatát és testvéri érzéseit. a gyarmatosítók vietnam földjén döbrentek rá, hogy a világ alapvetően megváltozott és a népek nem tűrik tovább a gyarmati rendszert. utalt a szónok arra, hogy a vietnami nép hősi harca közben arra is képes volt, hogy megteremtse a szocialista építés feltételeit.

a kiállítás ünnepi megnyitóján részt vett a külügyminisztérium és a kulturális kapcsolatok intézetének több vezető beosztású munkatársa, ott volt hoang cuong, a vdk budapesti nagykövete és a budapesten akkreditált diplomáciai képviselők több vezetője és tagja. /mti/

14.35/ny

-39-

18/14/45

bb 62. Lakásépítő szövetkezet alakult békéscsabán

vid/kz-ju -cz

1971. szeptember 1.

megalakult békéscsaba első lakásépítő szövetkezete. 24

fiatal házaspár - közöttük több építészmérnök, tervező, - határozta el a fészekrakás kollektív szervezését. a költségvetést, a lakások terveit társadalmi munkában előre elkészítették s ezzel a családonkinti megtakarítás már az indulásnál 5.000 forint. az első lakásépítő szövetkezet a város peremén, a kisz tábor térszomszédságában építi fel a kétszintes, kényelmes lakásokat. /mti/

..-

embargo : 19 óráig!

bb 63. magyar vezetők üdvözlő távirata a vdk megalakulásának 26. évfordulója alkalmából

pá-ju zs -cz

1971. szeptember 1.

Le duan elvtársnak,
a vietnami dolgozók pártja központi bizottsága első titkárának,

ton duc thang elvtársnak,
a vietnami demokratikus köztársaság elnökének,

pham van dong elvtársnak,
a vietnami demokratikus köztársaság kormánya elnökének

h a n o i

kedves elvtársak!

a vietnami demokratikus köztársaság megalakulásának 26. évfordulója alkalmából a magyar szocialista munkás párt központi bizottsága, a magyar népköztársaság elnöki tanácsa, a magyar forradalmi munkás-paraszt kormány, az egész magyar nép nevében forró, testvéri üdvözlőnként küldjük önöknek és a szabadságért, a szocializmusért, az emberi haladásért harcoló hős vietnami népnek.

/ folyt. köv. /

15.00/ju

-40 -

NF 1505

bb 63. / magyar vezetők... 1. folyt./-ju

e történelmi jelentőségű esemény évfordulóján őszinte örömmel üdvözljük azokat a kiemelkedő politikai, katonai és munkásikereket, amelyeket népük a vietnami dolgozók pártja vezetésével az ország megvédéséért, a szocialista haza építéséért folytatott küzdelmében az elmúlt 26 év alatt elért.

biztosíthatjuk önöket, hogy a magyar nép teljes mértékben szolidáris a testvéri vietnami népnek az amerikai imperialisták és csatlósai ellen vívott önfeláldozó harcával. a magyar népköztársaság a jövőben is következetesen támogatja a vietnami demokratikus köztársaság kormányának az amerikai imperialista agresszió és a vietnami háború megszüntetését, egész indokina békéjét szolgáló erőfeszítéseit. az egyesült államok kormánya az indokina népek képviselivel folytatott tárgyalások eredményeként mielőbb feltétel nélkül vonja ki az indokina térségben állomásozó csapatait, csatlósainak egységeit.

kedves elvtársak!

engedjék meg, hogy ezen ünnepélyes alkalommal ismételten megerősítsük testvéri szolidaritásunkat vietnam hős népével és kifejezzük meggyőződésünket, hogy igaz ügye minden akadályt leküzdve győzedelmeskedik.

budapest, 1971. szeptember 2.

kádár jános
a magyar szocialista munkáspárt központi bizottságának első titkára

losonczi pál,
a magyar népköztársaság elnöki tanácsának elnöke

fock jenő,
a forradalmi munkás-paraszt kormány elnöke.

x x x

a vietnami demokratikus köztársaság megalakulásának 26. évfordulója alkalmából péter jános külügyminiszter táviratban üdvözölte nguyen duy trinh-t, a vietnami demokratikus köztársaság külügyminiszterét

ugyancsak táviratban fejezte ki jókívánságait czinege lajos honvédelmi miniszter vo nguyen giap hadseregtábornok, a vietnami demokratikus köztársaság nemzetvédelmi miniszterének.

az évforduló alkalmából táviratban üdvözölte vietnami partnerszervezetét a szakszervezetek országos tanácsának elnöksége, a kisz központi bizottsága, a hazafias népfront elnöksége, valamint a magyar nők országos tanácsa. /mti/

15.00/ny

-41-

NF 1505

bb 62. Lakásépítő szövetkezet alakult békéscsabán

vid/kz-ju -cz

1971. szeptember 1.

megalakult békéscsaba első lakásépítő szövetkezete. 24

fiatal házaspár - közöttük több építészmérnök, tervező, - há-
tározta el a fészekrakás kollektív szervezését, a költségve-
tést, a lakások terveit társadalmi munkában előre elkészítették
s ezzel a családonkinti megtakarítás már az indulásnál 5.000
forint. az első lakásépítő szövetkezet a város peremén, a
kisz tábor tözsomszédságában építi fel a kétszintes, kényel-
mes lakásokat. /mti/

..-

embargo : 19 óráig!

bb 63. magyar vezetők üdvözlő távirata a vdk megalakulásának
26. évfordulója alkalmából

pá-ju zs -cz

1971. szeptember 1.

Le duan elvtársnak,
a vietnami dolgozók pártja központi bizottsága első titkárának,

ton duc thang elvtársnak,
a vietnami demokratikus köztársaság elnökének,

pham van dong elvtársnak,
a vietnami demokratikus köztársaság kormánya elnökének

h a n o i

kedves elvtársak!

a vietnami demokratikus köztársaság megalakulásá-
nak 26. évfordulója alkalmából a magyar szocialista munkás
párt központi bizottsága, a magyar népköztársaság elnöki tanácsa,
a magyar forradalmi munkás-paraszt kormány, az egész magyar nép
nevében forró, testvéri üdvözlőnként küldjük önöknek és a sza-
badságért, a szocializmusért, az emberi haladásért harcoló hős
vietnami népnek.

/ folyt. köv. /

15.00/ju

-40 -

NA 1505

bb 63. / magyar vezetők... 1. folyt./-ju

e történelmi jelentőségű esemény évfordulóján őszinte
örömmel üdvözljük azokat a kiemelkedő politikai, katonai és
munkásikereket, amelyeket népük a vietnami dolgozók pártja
vezetésével az ország megvédéséért, a szocialista haza építé-
sért folytatott küzdelmében az elmúlt 26 év alatt elért.

biztosíthatjuk önöket, hogy a magyar nép teljes mér-
tékben szolidáris a testvéri vietnami népnek az amerikai im-
perialisták és csatlósai ellen vívott önfeláldozó harcával.
a magyar népköztársaság a jövőben is következetesen támogat-
ja a vietnami demokratikus köztársaság kormányának az
amerikai imperialista agresszió és a vietnami háború megszü-
ntetését, egész indokina békéjét szolgáló erőfeszítéseit. az
egyesült államok kormánya az indokina népek képviselőivel
folytatott tárgyalások eredményeként mielőbb feltétel nél-
kül vonja ki az indokina térségben állomásozó csapatait, csat-
lósainak egységeit.

kedves elvtársak!

engedjék meg, hogy ezen ünnepélyes alkalommal ismételten
megerősítsük testvéri szolidaritásunkat vietnam hős népével és
kifejezzük meggyőződésünket, hogy igaz ügye minden akadályt le-
küzdve győzedelmeskedik.

budapest, 1971. szeptember 2.

kádár jános
a magyar szocialista munkáspárt köz-
ponti bizottságának első titkára

losonczy pál,
a magyar népköztársaság elnöki tanácsának
elnöke

fock jeno,
a forradalmi munkás-paraszt kormány
elnöke.

x x x

a vietnami demokratikus köztársaság megalakulásának 26.
évfordulója alkalmából péter jános külügyminiszter táviratban üd-
vözlötte nguyen duy trinh-t, a vietnami demokratikus köztársaság
külügyminiszterét

ugyancsak táviratban fejezte ki jókívánságait czinege lajos
honvédelmi miniszter vo nguyen giap hadsereg tábornok, a vietnami
demokratikus köztársaság nemzetvédelmi miniszterének.

az évforduló alkalmából táviratban üdvözlötte vietnami partner-
szervezetét a szakszervezetek országos tanácsának elnöksége, a
kisz központi bizottsága, a hazafias népfront elnöksége, valamint
a magyar nők országos tanácsa. /mti/

15.00/ny

-41-

NA 1505

bb 64. a tanyasi gyermekek bölcsődei és óvodai ellátása a legnagyobb gond - ülést tartott a szarvasi városi tanács végrehajtó-bizottsága

vid fm bh -cz

1971. szeptember 1.

a nagyterjedésű tanyavilággal övezett szarvas város tanácsának végrehajtó bizottsága szerdai kibővített ülésén a bölcsődei és óvodai ellátás gondjairól, a távlati tervekről tárgyalt. megállapították többek között, hogy jelenleg mintegy 100 gyermek intézményes ellátását nem tudják megoldani a körösvidék legfiatalabb városában. különösen a várostól távol élő szülők látják ennek kárát. a középhalmi és ezüstszőlői tanyaközpontban megszervezték ugyan az iskoláskorú gyermekek nyári előkészítő foglalkoztatását, a gondokat azonban közel sem sikerült megoldani.

a iv. ötéves tervben szarvason új bölcsőde és óvoda épül 100, illetve 200 gyermek számára. az igények azonban ennél jóval nagyobbak. ezért a városi tanács a helyi kisipari szövetkezetek, intézmények segítségét kéri ahhoz, hogy minél több kisgyermek számára biztosíthassák a kulturált gondozást, oktatást./mti/

..-

bb 65. iparfejlesztés-kérdésekről tárgyalt a tolna megyei tanács vb

vid kz bh -cz

1971. szeptember 1.

a megye iv. ötéves középtávu területfejlesztési tervét vitatta meg és hagyta jóvá szerdai ülésén a tolna megyei tanács végrehajtó bizottsága. mint megállapították, a megye ipara az elmúlt tervidőszak gyorsütemű fejlődése ellenére, még mindig aránytalanul elmaradott az átlagostól. a iv. ötéves terv idején az ipar szerepének növelése érdekében mintegy 2.8 milliárd forint értékű ipari beruházás történik a megyében. a beruházások 41 százaléka szekszárdon, a megye székhelyén 2,7 százaléka a középfoku központokban valósul meg. a középfoku központok közül dombóvár és bonyhád ipara fejlődik majd lényegesen. pakson korszerűsítik a konzervgyárat, bátaszéken korszerű cserépgyár épül. az új tervidőszak legnagyobb jelentőségű beruházása a csavaripari vállalat dombóvári gyárának felépítése, továbbá a lampart zim leszabó üzemének bonyhádra telepítése, valamint a tolna megyei mező-gép vállalat bővítése lesz.

a tervidőszakban két új könnyűipari üzem - ruhagyár és nyomdázem - is épül a megyében. a megye természeti adottságai lehetővé teszik és indokolják az élelmiszeripar fokozott fejlesztését is. a tervet a tanácsülés elé terjeszti a végrehajtó bizottság./mti/

..-

- 42 -

15.25 bh

NA 1545

bb 38. / becsengettek..... - a tanévnyitó hirei.....folyt/ny

több mint 120.000 borsodi diák a tanévnyitókon

borsod megye és miskolc oktatási intézményeiben több mint 120.000 általános és középiskolás diák, valamint ipari tanuló kezdte meg az új tanévet. a csaknem félévezredes multu iskola-városban, sárospatakon szerdán vették birtokukba az általános iskolások a tizenhat tantermes új oktatási intézményt a hozzátartozó tornateremmel é 350 személyes napközi otthonnal. ugyancsak új intézetben végzik tanulmányaikat a mezőcsáti és a tiszamenti falvak középiskolásai. mezőcsáton a tanévnyitón adták át rendeltetésének a nyolc tantermes, kémiai- fizikai előadóval felszerelt gimnáziumépületet, valamint a hozzátartozó 80 személyes diákotthont. mezőkövesden eddig más célra használt épületet alakítottak át szakmunkásképző intézetté. a vállalatok ktsz-ek mintegy félmillió forintot adtak erre a célra.

a tanyai iskolakörzetesítés újabb eredménye bács-kiskun megyében

bács-kiskun megyében a tanácsok nagy összegeket költöttek az alsó- és középfoku iskolák nyári felújítására. a bajai központi iskolát egymillió forintos költséggel hozták rendbe. kiskörösnön csaknem 900 ezer, kecskeméten pedig mintegy 3 millió forintot használtak, illetve használnak fel az óvodák és iskolák felújítására, bővítésére. a tanyai iskolakörzetesítés újabb eredményeként soltvadkertben 64 személyes hétközi diákotthont avattak. a mintegy hárommillió forintos költséggel létesült intézmény a helyi és a környékbeli települések felsőtagozatos tanyai kisdíákjainak nyújt megfelelő tanulási lehetőséget. a tanácsok erőfeszítése nyomán az új tanévben már közel 1200 ,, tanyai kollégistája,, van a megyéknek.

x x x

az ország más részein is új oktatási intézmények felavatásával kezdődött az 1971/72-es tanév. nyergesujfalun, az ipari lakótelepen 2 millió forintos költséggel létesített általános iskolát vettek birtokukba a kisdíákok; az intézmény létrehozását jelentős összeggel segítette a nyergesujfalu eternitgyár és a vele szomszédos lábatlani vasbetongyár. a veszprém megyei tapolca 18 millió forintos költséggel létesített 12 tantermes gimnáziumi épülettel, a győr-sopron megyei nyul község 5.5 millió forintos beruházással létrehozott általános iskolával, eger és gyöngyös új szakközépiskolákkal, szilvásvárad és domoszló új általános iskolákkal, demecser korszerű gimnáziumi épülettel gazdagodott, a vas megyei oktatási intézmények pedig 12 tanteremmel, s néhányan közülük műhely- és tornateremmel bővültek. /mti/

15.35/ny

..-
-43-

NA 1545

bb 66. új esztergákész szabványok az esztergályosok és a technológusok kívánságára

t sl/pá bh -cz

1971. szeptember 1.

a korszerű esztergagépek és az új technológiák elterjedésével lépést tartva még az év folyamán életbelépnek az új esztergákész szabványok. erről tájékoztatták 10 nagyvállalat esztergályosait, technológusait, az érdekelt gyártó és kereskedelmi vállalatok képviselőit szerdán délután a vasas szakszervezet székházában a magyar szabványügyi hivatal illetékes vezetői.

az utóbbi időben sok panasz hangzott el amiatt, hogy az újfalta gépek egy részéhez nincs szabványos esztergákész, a meg-lévőkkel nehezen lehet dolgozni, s ha méretpontos késeket akarnak, azok beszerzése hosszadalmas és drága. a szabványügyi hivatal annál a 10 nagyvállalatnál mérte fel a tényleges igényeket, amelyeknek szakembereit szerdán már az eredményekről tájékoztathatták.

az esztergályosok, technológusok, gyártáselőkészítők és más szakemberek egybehangzó kívánságára bevezetik a másolókések, menetkések, rádiuszkések szabványait, további késtípusoknál pedig újabb méretekre terjesztik ki a szabványosítást. ilymódon összesen körülbelül újabb 30 féle méretű esztergákész nagysorozatú gyártását, s egyben exportját, illetve importját is lehetővé teszi, mivel az említett esztergákéseknél a nemzetközi szabványokat alkalmazhatják.

a szerda délutáni megbeszélést egyben az új szabványok kötelező meghirdetésének új formájaként is felhasználták, így már nem kell további időt vesztegetni, s mihelyt a nyomda írásban is sokszorosítja az új szabványokat, azok máris életbe léphetnek. /mti/

--

bb 67. hasba szurta lakásadóját

vid fm bh -cz

1971. szeptember 1.

szirbusz mihály 34 éves salgótarjáni lakos, targoncavezető a múlt év májusában költözött albérllőként a hatvannyolc éves koronczai istván lakásába. a lakásadó és albérllője közötti kezdeti jó viszony egy idő után megromlott. az elmérgesedett helyzet 1971. július 5-én súlyos tettlegességhez vezetett. szirbusz este hazatérte után összeszólközött koronczival, a vitából dulakodás keletkezett, majd szirbusz felkapott egy konyhakést és azzal hasba szurta az idős férfit.

a salgótarjáni járásbíróóság szerdán tárgyalta szirbusz mihály bűnügyét, és erős felindulásban elkövetett szándékos emberölés kísérletéért két évi szabadságvesztésre ítélte. az ítéletet az ügyész, valamint a vádlott és védője tudomásul vette. /mti/

--

- 44 -

15.40 bh

bb 68. a kina muzeum

pá zs bh -c z

1971. szeptember 1.

/vi. gorkij fasor 12./ nagysikerű jádefaragások kiállítása szeptember 5-én, vasárnap tekinthető meg utoljára. /mti/

--

bb 69. a fővárosi fürdőigazgatóság közli,

fk zs bh -cz

1971. szeptember 1.

hogy szeptember 6-tól a dandár utcai tisztasági fürdő - felújítási munkák miatt - zárva lesz. /mti/

--

bb 70. a liftaknába zuhant

gk bh -cz

1971. szeptember 1.

budapesten a XI. kerületi boldizsár utca 14. szám alatti lakóházépítkezésnél a második emelet magasságából a liftaknába zuhant deák mária 16 éves segédmunkás, seregélyesi lakos, a budapesti lakásépítő vállalat dolgozója. az üzemi baleset következtében a fiatal lány életveszélyes sérülést szenvedett, a mentők kórházba szállították. a felelősség megállapítására rendőri vizsgálat indult. /mti/

--

bb 71. új létesítmények balassagyarmaton az egészségügyi középiskola képzéséhez

vid fm bh -c z

1971. szeptember 1.

egy előadói és két gyakorló tanteremmel gyarapodott a balassagyarmati szántó kovács szakközépiskola egészségügyi tagozata. az új - öltözővel, fürdővel ellátott - tanteremeket a városi kórház és az sztk-rendelőintézet közvetlen szomszédságában építették fel, mert a szakközépiskola hallgatói rendszeres kórházi gyakorlaton is résztvesznek.

/folyt. köv./

- 45 -

15.50 bh

NA 1600

bb 71. /uj létesítmények.... folyt./ bh

a kétmillió forint értékű létesítmény lehetővé teszi az oktatás színvonalának emelését a balassagyarmati szántó kovács szakközépiskolában, amelyben négy éve folyik egészségügyi szakoktatás. a most kezdődött tanév befejeztével bocsátják majd utjukra az első érettségizetteket, s ettől kezdve évente mintegy hatvan-hetven szakképzett egészségügyi középkáder hagyja el az iskolát./mti/

--

bb 72. a budapesti lakásépítkezésekről tárgyalt a fővárosi tanács végrehajtó bizottsága

t hi/gk zs bh -cz

1971. szeptember 1.

a budapesti lakáspolitikai program negyedik öt éves tervidőszakra szóló feladataival, problémáival foglalkozott szerdai ülésén a fővárosi tanács végrehajtó bizottsága. amint sállal minály, a főber igazgatója sajtótájékoztatón elmondotta, az összesen 91 000 családi otthon felépítését célzó öt éves program mintegy 70 százalékos fejlődést jelent a korábbi lakásépítkezésekhez képest, s több vonatkozásban alapvető változást hoz: a főváros történetében ugyanis először valósulnak meg nagyszabású rekonstrukciós építkezések - óbuda, józsefváros stb. - emellett új lakó-városrészek - például ujjalota - alakulnak ki. az öt évre előirányzott lakásmennyiségből 68 000 - a főber bonyolításában - ugynevezett komplex lakásként épül meg, tehát egyidejűleg a kapcsolódó létesítményeket /iskola, óvoda stb./ is tető alá hozzák.

a lakásépítkezéssel összefüggően számos különleges probléma jelentkezik - főleg a szanálás, az alapközművesítés, az építési kapacitás stb. tekintetében -, s a kiszolgáló létesítmények még csak tetézik a kivitelezők gondjait: ugyanis a kapcsolódó létesítmények komplex technológiai fejlesztése elmaradt a lakáskapacitás növelésétől, technológiai korszerűsítésétől. az építésügyi és városfejlesztési minisztérium a főváros segítségére sietett, s néhány budapesti székhelyű nagy építőipari vállalat is felajánlotta támogatását. / folyt. köv./

- 46 -

16.25 bh

NA 1640

bb 72. / a budapesti ... 1. folyt./ bh

a 21-es számú állami építőipari vállalat például az óbudai bevásárlóközpont különböző létesítményeit - állami áruházat, étel-miszerüzletet, iparcikk-boltokat, különböző szolgáltató létesítményeket - hozza majd tető alá; a 22-es számú állami építőipari vállalat a kelenföldi központ, a 23-as számú állami építőipari vállalat a kőbányai központ építését vállalta el. mindkét centrumban jelentős kereskedelmi és szolgáltatóipari egységet rendeznek majd be. a pest megyei állami építőipari vállalat a xx. kerület, a 31-es számú állami építőipari vállalat a rákospalotai városmag kereskedelmi hálózatának kialakításában nyújt támogatást. nagy jelentőségű a fémmunkás vállalat részvétele mintegy 50 000 négyzetméter üzleti, illetve kommunális kapacitás biztosításában. a 43-as építőipari vállalat 300 tanterem, továbbá 2600 óvodai és 1700 bölcsődei hely felépítését vállalta.

a lakótelepi utépitésekhez és a közművesítésekhez szükséges kapacitás rendelkezésre áll, a kivitelezés megkezdődött. nehézséget okoz egyelőre az ugynevezett alapközütak, közművek, fűtőművek biztosítása.

a magánérből öt év alatt felépülő 26 500 lakáshoz az állam i építőipar, továbbá a szövetkezetek és részben az ipari nagyvállalatok építő-karbantartó részlegei biztosítják a kapacitást. számitanak továbbá a kisipar közreműködésére, valamint a családi összefogásra. a magánkezdeményezést a tanácsok jó igazgatási munkával, a helykijelölési, engedélyezési stb. tevékenységgel messzemenően elősegítik.

a budapesti lakásépítési program előkészítése, illetve végrehajtása során 17 600 családi otthon szanálása válik szükségessé, továbbá a kijelölt területekről 231 üzemet, üzembrést kell elköltöztetni. a fővárosi tanács a munka meggyorsítására jelentős anyagi áldozatokat vállalt és 219 üzemmel kártalanítási megállapodást kötött több mint 300 millió forint értékben. ezenkívül még két üzemmel tárgyalnak, ezek kártalanítása további 100 millió forintot igényel.

a főber ezévi munkájáról elmondták a sajtótájékoztatón, hogy az idei 9500 lakásos tervét várhatóan teljesítik. ebből csaknem 7000 családi otthont a 43-as számú állami építőipari vállalat hoz tető alá. a kapcsolódó létesítmények közül jelentős lesz 84 általános iskolai tanterem, 750 óvodai, 500 bölcsődei hely létesítése, valamint körülbelül 7500 négyzetméter alapterületű egyéb létesítmény átadása. megemlítették továbbá, hogy Zuglóban elkezdődött a nyugdíjasok házának építése, s újabb hasonló létesítményeket emelnek majd ujjalotán, pesterzsébeten és óbudán. kelenföldön épül már a szobabérlők háza, a másikat az ujjalotai lakótelepen rendezik majd be. tervezik továbbá egy ugynevezett minigarzon felépítését is Zuglóban./mti/

--

- 47 -

16.27 bh

NA 1645

bb. 73. a kereskedelmi árképzésről és az árellenőrzésről tárgyalt a fejr megyei tanács vb

vid/kz/rj hgy

1971. szeptember 1.

a kereskedelmi árképzésről és árellenőrzésről tárgyalt szerdai ülésén a fejr megyei tanács végrehajtó bizottsága. mint megállapították, a vállalatok és szövetkezetek árképző tevékenysége csak úgy, mint a tanácsok árellenőrző munkája szervezetében és tartalmában egészségesen fejlődik a megyében, de még nem érte el a megkívánt színvonalat. több vállalat csak mechanikusan „átvezeti”, az árváltozásokat és gyakori még a szabálytalan, nem kívánatos árképzés is. az árképzés kontroljának megszervezésével és hálózati ellenőrzéssel egyes vezetők még keveset törődnek. örvendetes viszont, hogy a vállalatok többségénél kezd kibontakozni bizonyos sajátos középtávu vállalati „ármagatartás”, a végrehajtóbizottság szerint szükség van az árképző apparátus továbbképzésére, ilyen tapasztalatcserék szervezésére és ilyen konzultációs központ szervezésére. az utóbbi másfél évben történt árellenőrzések során szabálytalanságok miatt 17 esetben figyelmeztettek, 83 esetben összesen 74 000 forint bírságot vetettek ki 164 000 forintot fizettettek vissza vásárlói kártalanítás címén és 513 000 forint jogtalan árbevétel elvonását rendelték el. a végrehajtóbizottság határozatában ki-mondotta, hogy a kereskedelmi osztály az eddigieknél jobban követelje meg a társadalmi érdekek érvényesítését. kérte az alsóbbfoku tanácsok szakigazgatási szerveit és a járási hivatalok illetékes osztályait, az eddigieknél többet foglalkozzanak a kereskedelmi árak ellenőrzésével, az árellenőrzési feladatok jobb ellátása érdekében pedig szervezzenek tanfolyamokat és módszertani értekezleteket. /mti/

--

bb 75. 120 előadás a debreceni vegyészkonferencián

vid fm bh hgy

1971. szeptember 1.

a magyar kémikusok egyesülete rendezésében szerdán debrecenben befejeződött az országos vegyészkonferencia. a tanácskozáson százhusz előadás hangzott el, amelynek anyagát huszonnyolc egyetemi és tudományos kutató intézet, valamint ipari laboratórium munkatársai állították össze. a háromnapos konferencián megvitták a szerveskémia és a vegyészeti elméleti és gyakorlati eredményeit, összegezték a feladatokat. /mti/

--

- 48 -

16.33 bh

NA 16⁰⁰

bb. 74. a szovjet és a magyar vadászati szakemberek együttműködése az apróvadállomány fejlesztésére - a.i. korolkov nyilatkozata

t/fj/rj 1e hgy

1971. szeptember 1.

szerdán meglátogatta a vadászati világkiállítást a.i. korolkov, az oroszországi vadász- és horgász szövetségének elnöke. az mti munkatársa arról kérdezte meg az ismert vadászati szakembert, hogy a szovjet és a magyar vadászok, vadgazdálkodók milyen szakmai problémák közös megoldásán dolgoznak?

- a szovjet és a magyar vadászok közötti kapcsolat már túlnőtt az információ-cserén, a tudományos eredmények megbeszélésén és a különféle elképzelések megvitatásán. a vadászok mindkét országban azon fáradoznak, hogy mesterséges tenyésztéssel „visszaadják”, a természetnek azokat az állatfajokat, amelyeknek állománya sokszor éppen a természeti viszontagságok miatt megtizedelődött. a mesterséges vadtenyésztésnél azonban még eléggé hiányosak a nemzetközi tapasztalatok, ezért is van kiemelkedő jelentősége a szovjet és a magyar szakemberek együttműködésének. mindkét országban magasfoku a vadgazdálkodási kultúra, és így az összefogás megsokszorozza a lehetőségeket.

a szövetség elnöke rámutatott, hogy elsősorban a fácán- a vadkacsa- és siketfajd-tenyésztételepek biológiai és egyéb szakmai problémáinak megoldásánál alkalmazzák majd kölcsönösen a két országban eddig kialakított kísérleti eljárásokat.

- örömmel hallottam azt is, hogy magyarországon is jól bevált az a vadbefogó-fegyver, amelyet a szovjetunióban szerkesztettek. a vadászati világkiállításon látható néhány élővadat éppen ezzel a vadakat elkábító fegyver-lövedékkel sikerült „befogni”, anélkül, hogy bármilyen bántódásuk esett volna.

a.i. korolkov bejelentette, hogy a szovjetunióból 400 tagu vadászati küldöttség érkezik a vadászati világkiállítás megtekintésére budapestre, ahol széleskörű eszmecsere alakul majd ki a kapcsolatok kiszélesítéséről. /mti/

--

16.45 rj

- 49 -

NA 16⁰⁰

bb 76. két halálos áramütés békés megyében

vid fm bh hgy

1971. szeptember 1.

kiss ferenc 44 éves villanyszerelő, sarkadi lakos, a sarkadi cukorgyár dolgozója, a gyár vezénylő szekrényében villanyszerelési munkát végzett, s eközben halálos áramütés érte.

szilágyi lászló, 22 éves dobozi lakost a békéscsabai forgácsológyár esztergályosát - kis mihály dobozi, kossuth tér 20. alatti műhelyében érte áramütés. uvillanyfurógéppel dolgozott, amely zárlatos volt és a szerencsétlen fiatalember halálát okozta.

mindkét ügyben vizsgálatot indítottak./mti/

--

bb. 77 . vadászati ritkaságokat

vid/fm/rj hgy

1971. szeptember 1.

mutat be a világkiállítás alkalmából a tápiószelvi blaskovich múzeum . a háborút sértetlenül átvészelt nemesi kuriában nemzedékek vadásztrófea és állatgyűjteményét, remekművi fegyverek és vadászfelszerelések sorozatát láthatják az érdeklődők. külön érdekesség két preparált őriásmedve, amelyeket egy lövéssel terítették le. a bemutató a világkiállítással egy időben zárul.
/mti/

--

a szerkesztőségek figyelmébe!

a mai bb. 32. számú hírünk /közlekedési balesetek/ utolsó bekezdésének negyedik sorától a szöveg helyesen:

... müncheni lakos. a személygépkocsi vezetője kórházba szállítás után m e g h a l t , utasát klaus richard thon, 23 éves nszk állampolgárt súlyos sérüléssel kórházba szállították. a baleset ügyében vizsgálatot indítottak. /mti/

--

17.45 rj

- 50 -

M 1730

bb. 78. a magyarországi nemzetiségek központi táncgyűltése

rj zs hgy

1971. szeptember 2.

felvételt hirdet. a felvételre szeptember 6-án, és 8-án este 6-8 óráig, budapest, vii. kerület, rózsák tere 6-7 , a szerb-horvát gimnázium tornatermében lehet jelentkezni.

/mti/

--

a szerkesztőségek figyelmébe!

a mai bb 65-ös sz. hírünk : /tolna megyei tanács vb/
10. sorától a szöveg helyesen:

... bonyhád ipara fejlődik majd lényegesen. p a k s o n tovább gé p e s i t i k a konzervgyárat, bátaszéken korszerű....
/stb./mti/

--

bb 79. dr. gerhard weiss ,

mm bh hgy

1971. szeptember 1.

az ndk miniszterelnökhelyettese, aki dr. vályi péter, a minisztertanács elnökhelyettese vendégeként tartózkodik hazánkban, megtekintette a vadászati világkiállítást./mti/

--

bb. 83. hazaérkezett a szovjetunióból a legfelsőbb bíróság küldöttsége

t/bc/rj zs hgy

1971. szeptember 1.

szerdán délután hazaérkezett a szovjetunióban tett látogatásáról a magyar népköztársaság legfelsőbb bíróságának küldöttsége. a delegáció dr. szakács ödön, a legfelsőbb bíróság elnöke vezetésével - a.f. gorkinnak, a szovjetunió legfelsőbb bírósága elnökének meghívására - 10 napot töltött a szovjetunióban.

a küldöttséget a ferihegyi repülőtéren dr. korom mihály igazságügyminiszter, dr. mátyás miklós és dr. szijártó károly, a legfelsőbb bíróság elnökhelyettesei és dr. prandler árpád, a magyar jogász szövetség főtitkára fogadta. jelen volt a fogadtatásnál o.g. koroljev, a szovjetunió budapesti nagykövetségének első titkára is.

/folyt.köv./
18.05 rj

- 51 -

M 1830

bb. 83. / hazaérkezett.. 1. folyt./rj

dr. szakács ödön a megérkezés után a magyar távirati iroda munkatársának adott nyilatkozatában elmondotta:

- a küldöttség elsősorban a szovjetunió legfelsőbb bíróságának munkamódszereit, a szövetséges köztársaságok bíróságai felett gyakorolt elvi irányító munkáját, s a közelmúltban ismét létrehozott igazságügyi minisztériummal való kapcsolatát tanulmányozta, de érdeklődési köre kiterjedt a szovjet jogi élet csaknem minden területére. az igazságügyi minisztérium két ujszerű feladattal is foglalkozik. nevezetesen az igazságügy miniszter feladatává tették, hogy fogja össze a vállalati jogtanácsosok továbbképzését és ellenőrzését. hasonlóképpen feladata a különböző vonalakon folyó jogpropaganda tevékenység összefogása és szervezése. több helyen is tanulmányozták azokat a módszereket, amelyekkel a bíróságokon kívül törekszenek a jogsértések megelőzésére, valamint a társadalmi bíróságok tevékenységét. érdekes tapasztalatokat szereztek a népi ülnökök üzemi kollektívájával, valamint a népi rendőrök tevékenységével kapcsolatban is. utóbbiak a magyarországi önkéntes rendőrtől eltérő szervezeti formában működnek, s munkájukat a bírósági elnök fogja össze.

a küldöttség látogatást tett az észti és a bjelorusz szovjet szocialista köztársaságban is, ahol a párt, a legfelsőbb tanács elnöksége és a minisztertanács vezetői kitüntetett szívélyességgel fogadták, és beható tájékoztatást adtak a jogi élet különböző területeiről és a köztársaságok előtt álló legfontosabb feladatokról. a delegáció több üzemet is megtekintett és hasznos eszmecserét folytatott a dolgozók kollektíváival. moszkvába való visszatérése után járt a bünyözés okait kutató tudományos intézetben - ahol kudrjavcev igazgató tájékoztatta vizsgálataik eredményeiről, alkalmazott módszereikről, a többi között arról, hogy a kibernetikát már felhasználják az adatok feldolgozásában - s az összövetségi törvényelőkészítés tudományos intézetében is.

a szovjetunióban szerzett gazdag tapasztalatokon túl a legmelegebb baráti érzés számtalan megnyilvánulása tette a legmélyebb benyomást a magyar bírósági küldöttségre - fejezte be nyilatkozatát dr. szakács ödön. /mti/

18.10 rj

--.52 -

NA 1835

bb. 84. a kongresszusi munkaverseny tapasztalatai - védnökségek - sajtótájékoztató a kisz kb-nál

t/pr/rj zs hgy

1971. szeptember 1.

az ifjusági szövetség életének jelentős eseményét, a kisz viii. kongresszusát nem kampányszerű, akciókhoz kapcsolódó munkaversennyel ünneplik a fiatalok: vállalásaik, felajánlásaik mégis tartalmasabbak a korábbiaknál, termelést segítő mozgalmak az eddigieknél szorosabb összhangban vannak a vállalati, üzemi tervekkel, népgazdasági célkitűzésekkel - tájékoztatták az újságírókat szerdán a kisz központi bizottsága ifjummunkás, illetve mezőgazdasági osztályának vezetői.

elmondották, hogy minden gyárban, termelőüzemben egyetértettek a kisz-nek avval a törekvéseivel, hogy a három-négy hónapos kampányoknál kamatozóbba az egész évi becsületes munka, a „látványosságért”, bőven kárpótol mindenkit a helyi tervek teljesítéséért, a teljesítéséért kijáró elismerés. a kisz viii. kongresszusára való készülődés ifjusági munkaversenyei, felajánlásai is - éppen ezért - részei az egész évben változatlan lendülettel folyó termelési mozgalmaknak. az ifjummunkás osztály munkatársainak első tapasztalata szerint a kongresszus tiszteletére tett felajánlások érdekes vonása, hogy zömükben nem csupán bizonyos termelési mutatók emelését célozták, figyelmet fordítottak a fiatalok élet- és munkakörülményeinek javítására is. a kisz kb-hoz naponta érkeznek a kongresszusi munkaversenyéről tudósító levelek tucatjai, a sajtótájékoztatón ezek közül válogatták ki a legfigyelemre méltóbbakat.

a csepel autógyár fiataljai 5 százalékkal kívánják emelni termelékenységüket, a diósgyőri gépgyár ifjai munkásszálló építésére vállalkoztak, a borsodi vegyikombinátban ünnepélyesen fogadják azokat az új szakmunkásokat, akiknek ez az üzem az első munkahelye. a gyöngyösi váltó és kitérő gyár fiataljai olyan különmunkákat végeznek el, amelyek hozzájárulnak a más tervek teljesítéséhez, az ezért kapott összeget viszont a kisz vietnami csekkszámájára fizetik be. a mátraaljai szénbányák üzemi kongresszusi zászlóval jutalmazzák a munkában legjobban kitűnt brigádokat, bács megyében terjed az „ifjuság az ésszerűbb termelésért” című mozgalom, tatabányán ifjusági bányászversenyt hirdettek, a zalaabator kiszesei pedig óvodai berendezéseket készítenek el terven felül. a komáromi eternit gyár kisz alapszervezete a gyárvezetéssel kötött hathónapos szocialista szerződést, vállalva, hogy fokozott termeléssel pótolják a hiányzó munkáskezeket. a fél éves többlettermelés értéke megközelíti a negyvenmillió forintot.
/folyt.köv./

18.27 rj

- 53 -

NA 1840

bb 84. /kongresszusi munkaverseny... 1. folyt./ bh

a budapesti üzemeknek csaknem feléből érkezett olyan híradás, hogy a kongresszust megelőzően külön műszakokat szerveznek. a pamutnyomóipari vállalat egyik ifjúsági szocialista brigádjára az önmeózást szeretné megvalósítani, önköltség csökkentésre, a technológiai fegyelem szilárdítására törekednek a chinoin ifjai, s a munka hatékonyságának fokozása a cél a közlekedési építő vállalatnál.

a sajtótájékoztatón szó esett arról is, hogy a kongresszus közeledtével esedékessé vált a védnökségvállalások tapasztalatainak összegezése is. az 1960-ban megindult mozgalom az elmúlt esztendőben számottevően járult hozzá a népgazdaság fejlesztéséhez, növelte a kisz, a fiatalok tekintélyét, a védnökségi tevékenység erősítette a szocialista munkaversenyt, fejlesztette az ifjúsági termelési mozgalmakat. a fiatalok alkotó kedvének, szaktudásának ékes bizonyítéka a már termelő dunai cement és mészmű, a tiszai vegyikombinát, a borsodi vegyikombinát, a székesfehérvári könnyűfémű, a dunai szalmacellulózgyár, vagy a borsodi ércelőkészítőmű.

a kisz központi bizottságának intéző bizottsága a közelmúltban leszögezte: a védnökségi mozgalom fejlesztésének egyik kulcskérdése, hogy az ifjúság kapjon több lehetőséget képességeinek kibontakoztatására, a védnökség-vállalások végrehajtásában növekedjék a területi és üzemi kisz szervezetek részvétele, felelőssége, s végül - de nem utolsósorban jobban figyelembe kell venni a szocialista országok közötti munkamegosztással járó ifjúsági mozgalmi lehetőségeket. a védnökségi munka eredményeit nyugtázva az intéző bizottság javaslatot tett újabb feladatokat vállalására - számítástechnikai program, könnyűszerkezetes építési program, olefin program, stb - amelyekről várhatóan az ifjúsági szövetség viii. kongresszusa dönt majd./mti/

18.30 bh

NA 1845

bb 81. hétfőtől téli menetrend a balatoni vasutvonalakon

i kf/pá bh hgy

1971. szeptember 1.

vasárnap bezárul az üdülési fődény. ezzel kapcsolatban a máv vezérigazgatósága felhívja az utazóközönség figyelmét, hogy szeptember 6-án, hétfőn nulla órától a balatoni és a csatlakozó vasutvonalakon élet

belép a téli menetrend. a változásokat egyébként a hivatalos menetrend is jelzi.

a téli menetrendben a balatonfenyves-balatonmárfiafűrdő közötti nagyarányú pályakorszerűsítési munkák miatt egyes személyszállító vonatok közlekedése megváltozik; erről a hivatalos menetrendkönyv most megjelent 1-es számú pótlása ad részletes tájékoztatást./mti/

--

vbb 82. ,, záróra,, a Lőrinci strandon

i kf/pá bh hgy

1971. szeptember 1.

a fővárosi fürdőigazgatóság közli, hogy a pestilőrinci strandfürdő szeptember 2-án, csütörtökön tart nyitva utoljára ebben az idényben./mti/

--

bb 80. közlekedési balesetek a fővárosban

i kf/pá b hgy

1971. szeptember 1.

a karácsony sándor utca és a koltói utca kereszteződésénél szabó lászló 20 éves segédmunkás, környei lakos motorkerékpárjával nem adta meg az elsőbbséget és összeütközött egy személygépkocsival. a súlyosan megsérült motorkerékpár vezetőt kórházba szállították.

a népköztársaság utja 25. szám előtt csáki lajos 20 éves budapesti gépkocsivezető személygépkocsijával nem adta meg az elsőbbséget és a kijelölt gyalogátkelőhelyen elütötte indrich katalin 15 éves kerepesi gimnazistát, akit súlyos sérüléssel szállítottak kórházba. a személygépkocsi vezetője ellen eljárás indult.

herczog józsef 48 éves budapesti lakatos szabálytalan helyen, figyelmen kívül ment át a gubacsi uton. egy személygépkocsi elütötte. a súlyosan sérült gyalogost kórházba szállították.

a városmajor utcában t. ákos 16 éves ipari tanuló kerékpárjával egy házfalnak ütközött és súlyosan megsérült./mti/

--

- 55 -

18.25 bh

NA 1840

bb 85. a nyugalomba vonuló both béla köszöntése

t sz6/gg zs bh hgy

1971. szeptember 1.

Szerdán a nemzeti színházban bensőséges ünnepségen köszöntötték both bélát, a magyar népköztársaság kiváló művészt, a nemzeti színház nyugalomba vonuló igazgatóját. A színház társulata, dolgozói nevében Marton Endre igazgató méltatta Both Béla gazdag, sokszínű pályafutását, munkásságának érdemeit. Jókívánásait fejezte ki a közelmúltban kapott magas kitüntetéséért, a kiváló művész címért.

A színház pártszervezete nevében Doba Ferenc, a nemzeti színház párttitkára, a szakszervezeti bizottság nevében pedig Tarsoly Elemér színművész tolmácsolta köszönetét és elismerését a nyugalomba vonuló Both Bélának, aki meghatóan köszönte meg az ünneplést.

Both Béla az Mti munkatársának elmondta: nyugalomba vonulása után is változatlan aktivitással dolgozik a művészeti életben. November 19-én tartja a veszprémi Petőfi színház Tabi László különleges világnapjának premierjét, amelyet tízéves Madách színház-beli rendezését követően ismét ő állít színpadra. Ezután a Győri Kisfaludy színházban kezdik meg vezetésével Gerencsér Miklós Isten városa című művének próbáit. Ennek premierjét januárban tartják. /mti/

--

bb 86. árverésre kerülő bélyegek bemutatója

i kf/mm bh hgy

1971. szeptember 1.

Ötödször rendez bélyeggyűjtemény-árverést a bizományi áruház vállalat, amely legújabb aukciójának anyagát kiállításon mutatja be Kinizsi utca 12 szám alatti kulturális termében.

A szerdán megnyílt és vasárnap záruló, naponta 16-19 óra között megtekinthető kiállításon 62 gyűjtemény látható, összkikiállítási értékük 100 ezer forint. Az árverés legértékesebbje egy 1938-tól kibocsátott bélyegeket tartalmazó, de hiányos magyar gyűjtemény, amelyet a katalógus 20 ezer forintba tart; kikiállítási ára 9 ezer forint.

A bélyegárverés s
a bélyegárverést szeptember 5-én, vasárnap délelőtt 10 órakor tartják a Báv Kinizsi utcai székházában. /mti/

--

- 56 -

18.30 bh

NA 18^{II}

bb. 87. a szovjetunió nemzeti napja

t/sb/rj hgy

1971. szeptember 1.

A vadászati világkiállítás látványt szerdán, a szovjetunió nemzeti napján gazdag kulturális műsor szórakoztatta. Dél-előtt negyventagu szovjet katonai fuvós-zenekar hangversenyt adott a kiállítás főterén. A kisfilm kedvelőknek, vadászoknak és természetbarátoknak a szovjet pavilon mozitermében 11 kisfilmet vetítettek. Átélték a farkasvadászat, a barlangi medve és a nyírfajd elejtésének izgalmait, a jávorszarvas becserkészésére indított kutyaszán-expedíció kalandjait, megismerkedhettek a tundrák és tengerek lakóinak életével és tanúi lehettek a fajdkakas-dűrgés ellesett pillanatainak.

A világkiállítás szabadtéri színpadán a zsúfolásig megtelt nézőközönség fergeteges tapssal jutalmazta a szovjet katonaművészek száztagu népi tánc- és énekegyüttesének műsorát. V.l. szaveljev őrnagynak, alitván Sz. Sz. K. érdemes művészeinek, az együttes vezetőjének irányításával háromszor adtak egy-egy órás programot: ukrán, orosz, bjelorusz, gruz és magyar táncok, a szovjet népek és csehszlovák, magyar, olasz, spanyol dalokat, hangszerszólókat,

A kitűnő szovjet művészegyüttes meghívást kapott szolnokra is, ahol nyolc alkalommal lépnek a közönség elé. /mti/

--

88. csütörtökön kezdődik az ofotért három hetes kedvezményes vására

1/kf/rj hgy

1971. szeptember 1.

A hagyományos kedvezményes őszi vásárt szeptember 2-23. között rendez meg az ofotért. Az akcióban több mint 50 millió forint értékű fotócikket kínálnak engedménnyel az ofotért boltjain kívül az állami áruházak, valamint a kiskereskedelmi vállalatok és a fogyasztási szövetkezetek kijelölt boltjai.

/folyt.köv./

19.05 rj

- 57 -

NA 19⁴⁰

bb. 88. / csütörtökön... 1. folyt./rj

három hétig olcsóbban árusítanak egyebek között 30 ezer ljubitelt, pentacon elektra típusu, valamint 13 ezer közepes és nagy teljesítményű fényképezőgépet. az exakta vx 500-as típusu például 500 forinttal, a practica nova 1. fényképezőgép 520 forinttal, a pentacon six gép 890 forinttal kapható olcsóbban. ezeken kívül 7 ezer filmfelvevőt és leadót, 5 ezer diavetítőt, 6 ezer vakut, 2 ezer nagyítógépet és 40 ezer szinesfilmet vontak be a kedvezményes vásárba. /mti/

--

ztob 89. időjárásjelentés

rj hgy 1971. szeptember 1.

a meteorológiai intézet jelenti szeptember 1-én, szerdán este 19 órakor:

csendesebb, melegebb idő

várható időjárás csütörtök estig: kisebb felhőátvonulások, egy-két helyen kisebb eső lehet. mérsékelt, időnként megélnkülő északi szél. várható legmagasabb nappali hőmérséklet csütörtökön: 20-25 fok között. /mti/

--

bb. 90. fogadás a szovjet nagykövetségen

t/fj/rj hgy 1971. szeptember 1.

v.j. pavlov, a szovjetunió magyarországi nagykövete szerdán a vadászati világkiállítás szovjet nemzeti napja alkalmából fogadást adott a nagykövetség épületében. a fogadáson megjelent dr. dimény imre mezőgazdasági és élelmiszerügyi miniszter, i. volovczenko, a szovjetunió mezőgazdasági miniszterének első helyettese, földes lászló miniszterhelyettes, a vadászati világkiállítás kormány főmegbízottja és b.n. bogdanov, a szovjetunió nemzeti megbízottja a vadászati világkiállításán. /mti/

--

19.44 rj

- 58 -

NK 1940

bb. 91. budapestre érkezett az iráni herceg és felesége

rj zs hgy

1971. szeptember 1.

embargó 22 óráig!

losonczi pálnak, az elnöki tanács elnökének meghívására szerdán néhány napos látogatásra hazánkba érkezett gholam reza pahlavi iráni herceg és felesége. a herceget és feleségét a repülőtéren csesterki lajos, az elnöki tanács titkára és felesége fogadta. jelen volt szigetesi károly, a külügyminisztérium csoportfőnöke, dr. nagy lajos, a protokoll osztály vezetője, valamint mohammad hassan puyani, az iráni császárság budapesti nagykövete. /mti/

--

-v é g e -

21. 15 rj

-59-

NK 2100